

bb. 56. / az elnöki tanács..... 1. folyt./ gy

az elnöki tanács elfogadta a magyar népköztársaság és kenya között a polgári jogsegély, valamint a közönséges büntetések kölcsönös kiadatása tárgyában létrejött megállapodás közzétételéről szóló határozatot.

az elnöki tanács a tudományos akadémia május 5-i közgyűlésén megválasztott rusznyák istván akadémikust a tudományos akadémia elnöki tisztségében megerősítette.

a legfőbb ügyész javaslatára az elnöki tanács 1967. július 1-i határidővel jóváhagyta a letenyei járási ügyészségnek a nagykanizsai városi-járásai ügyészséggel való összevonását.

az elnöki tanács engedélyezte doleschall sándor gépészmérnök, nagy sándor vegyészmérnök, abonyi eszter, kunos györgy, morvai veronika, raposa tibor, pólay anna orvosok, giesz garibella fogorvos, szedő mária állatorvos és szvétek ágnes jogász kitüntetéses doktorrá avatását. a kitüntetéses doktorjelöltek középiskolai és egyetemi tanulmányaikat mindvégig kiváló eredménnyel végezték, doktori szigorlatukat „summa cum laude”, tették le és példamutató magatartást tanúsítottak. a kitüntetéses doktori oklevél és a népköztársaság címerével ellátott aranygyűrű átadására ünnepélyes egyetemi tanácsülésen kerül sor.

az elnöki tanács végül honosítási és visszahonosítási, a magyar állampolgári kötelekből való elbocsátási, valamint egyéni kegyelmi ügyekben döntött./mti/

- 2 -

16.10/14
1614 221
16^{uo} 2

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-500



A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti bel f ö l d i h i r e k

1967. május 13.

bb. 1. közös fejlesztési tervek - a főváros és pest megye érdekében

1 h1/tm/sr/gy/cz

1967. május 13.

a fővárosi tanács és a pest megyei tanács vezetői megállapodtak, amely szerint a főbb fejlesztési kérdésekben összehangolják a tennivalókat. kölcsönösen figyelembe veszik például egymás érdekeit a kereskedelem bővítésénél, főleg azért, mert a tapasztalatok szerint a fővárosi üzlethálózat - különösen az iparcikkboltok és áruházak - vonzása a pestkörnyéki lakosság vásárlásainál nagy mértékben érvényesül. ezért a jövőben a fővárosi fejlesztéseket - különösen a peremkerületekben létesítendő nagyobb egységek hatását - számításba veszik majd a pest megyében tervezett üzlet-, bolt, és áruházi hálózat - bővítéseknél, s hasonlóképpen járnak majd el a fővárosi peremkerületi piacok korszerűsítésénél is. a fővárosi tanács megkülönböztetett figyelmet fordít a kisebb budapesti pályaudvarok - kőbánya alsó, kőbánya felső, kispeszt, újpest, stb. - környékén levő kereskedelmi hálózat fejlesztésére is, s különösen a napi cikket árusító élelmiszerboltok számát kívánják növelni. elhatározták azt is, hogy a budapest közvetlen környékén elhelyezkedő 64 fontosabb település kereskedelmi ellátását fokozatosan fővárosi szintre emelik.

az oktatási vonalon kialakuló együttműködés elsősorban a megye szempontjából jelentős, különösen, ha figyelembe vesszük az országos átlagnál gyéresebb középiskolai hálózatát. a fővárosi szervek segítséget nyújtanak e probléma megoldásában, a budapesten tanuló vidékiek beiskolázásánál a pest megyei fiatalokat előnyben részesítik. 1967-68-tól kezdve például 1500 fiatalnak biztosítanak helyet a fővárosi középiskolákban.

/folyt. köv./

le

- 1 -

bb. 1. / közös fejlesztési.... 1. folyt./ gy

a közlekedés fejlesztésével kapcsolatban jelentős az az elgondolás, hogy a főváros biztosítja a bhév forgalmának megjavítását, főleg a tavaszi és a nyári időszakban. már az idén lehetővé válik például, hogy a menetesítő vonatokat - jelenleg hét ilyen közlekedik - az igényeknek megfelelően sűrítse. a továbbiakban - a szükséges technikai feltételek megteremtése után - 5-10 perccel akarják csökkenteni a járatok átlagos menetidejét.

számos vonatkozásban viszont a főváros vár segítséget pest megyétől. a többi között például a budapesti lakosság hétvégi üdülésének biztosítására a dunakanyarban és a soroksári duna-ág mellett telek, illetve hétvégi ház céljaira alkalmas terület kijelölését kéri; s felvetődött az a javaslat is, hogy a budapestiek részére közösen biztosítsanak több strandolási lehetőséget, elsősorban a duna-menti szabad strandolás lehetőségének bővítésével./mti/

bb. 2. gazdag vadászszákmány a körösök vidékén

vid kz/sk/ká/gy/cz

1967. május 13.

a fehér és a fekete-körös deltájában német vadászok jártak az elmúlt napokban a májvádi erdőt. szerencséjük volt: 15 jól fejlett, többségében arany-, ezüst- és bronzérmes agancsu őzbakot ejtettek el./mti/

bb. 3. mesterséges szivárvány

vid kz/sk/ká/gy/cz

1967. május 13.

a meleg idő beköszöntével békés megye nagyüzemi kertészeteiben üzembehelyezték az öntözőberendezéseket. helyenként már most éjjel-nappal szórják a földekre a mesterséges csapadékot. a körösök és a holtágak mentén a szórófejek ezreiből sugárzik az éltető víz a növényekre. békéscsaba, békés, mezőberény határában több kilométer hosszúságban hull a földekre az öntözővíz. a napfény megtörik a vizsugarakon, s így az arra járók mesterséges szivárványban gyönyörködhetnek./mti/

- 2 - :

bb. 4. májusi pompában a szarvasi arborétum

a/vid/kz/skil/ká/cz

1967. május 13.

a meleg idő beálltával, szinte egyik napról a másikra öltötte fel májusi „diszruháját”, a híres szarvasi arborétum. százfajta - a világ különböző tájairól származó - ritka cserje és disznóvirág bontott virágot. elegáns sárga színfoltja a kertnek a kaukázusi zergevirág. az észak-amerikából származó nagyvirágú somfát talpig beborították a fehér virágok. kinyitlak a kert legszebb ékességének számító kaporlevelű bazsarózsák is. a kétméteres fává fejlődő bazsarózsa-különlegességek gyermekfej-nagyságu virágai a hófehértől a bársony bordóig terjedő színárnyalatban virítanak. teljes tavaszi pompájukban vannak a kínai és a japán orgonák is. a kertet nagyszámú hazai és külföldi turista keresi fel./mti/

bb. 5. norvég nőra a madáchban - moszkvai művész színház a nemzetiben - tranzisztoros mini-tolmács - turnék Lengyelországban, ausztriában és olaszországban

1/pr/hné/il/cz

1967. május 13.

a hamarosan véget érő színházi évad a „cserelátogatások”, jegyében zalik: külföldi társulatok vendégszereplenek budapesten és több magyar színház együttese látogat el külföldre. a vendégek sorát az osloei norske teatret nyitja. a norvég színészek - a madách színház vendégeként - május 25-én és 26-án ibsen nőra-jával lépnek a budapesti közönség elé. a nőra állandó repertoár-darabja a magyar színházaknak, hazánkban azonban most első ízben szólal meg anyanyelvén, norvégül. a vendégtársulat, az osloei norske teatret 1913-ban kezdte működését. azóta a norvég szellemi élet kulturális tényezője, s külföldön is érdeklődést keltő előadásaival már többször szerepelt a párizsi nemzetek színházában.

/folyt.köv./

-3-

bb. 5. /norvég nőra...1.folyt./ il

május 30-án érkezik budapestre a moszkvai művész színház 75 tagu együttese. vendégszereplésüknek a nemzeti színház nyújt otthont; tízennégy nap alatt tíz előadással lépnek a közönség elé. bemutatják pagonyin: „a kreml toronyórája”, gogol: „holt lelkek”, sejunyin: „súlyos vád”, lavrentyev: „tiszteld apádat!”, és csehov: „cseresznyés kert”, című művét. az együttes európai turnéján keresi fel a magyar fővárost, szófiából jön és ausztriába utazik tovább.

a két külföldi társulat vendégjátékának érdekessége, hogy a madách-ban és a nemzeti színházban felléptükkör első ízben használnak majd tranzisztoros rövidhullámú tolmácsberendezést. a hordozható miniatűr készülék előadásankint 400 nézőnek fordítja a színpadon elhangzottakat. a szinkrontolmács szerepét benedek árpád, a józsef attila színház művésze látja el.

az utazó magyar színházak közül elsőnek a győri kiskaludgy színház 46 tagu társulata „szedi fel a sátorfáját”, május 20-án és 21-én a bécsi collegium hungaricum-ban lépnek színpadra a „sári bíró-val”, „ugyancsak bécsbe utazik és a theater an der wien-ben szerepel új műsorával május 28-án a pécsi balett együttese.

a budapesti nemzeti színház 134 tagu művészgárdája május 30 és június 5 között mutatkozik be varsóban. az utazó-repertoár két darabja: az ember tragédiája és a marat halála. a színház vezetői már szemrevételezték a fellépés színhelyét, a varsói nemzeti színházat, s mint elmondották, annak színpada megfelel a játszandó darabok igényének, s 700-800 látogatót befogadó nézőterének az akusztikája is kitűnő. utazásuk alatt a társszínház a katona józsef, minden előadását megtartja, hiszen tervei között csak ősszel szerepel külföldi utazás. az előzetes megállapodások szerint a társulat október 15- és 30 között pirandello: „csörgősipka”, című darabjával szicíliai városokat, cataniát, palermot és agrigentot keresi fel./mti/

--

-4-

Se

bb 6. készülődés a könyvhétre

i if/qq-lm sr

1967. május 13.

egyik újdonsága lesz az idei könyvhétnek, hogy budapestben a „könyvtárcává”, előlépő váci utcában a hazai kiadók és terjesztő vállalatok mellett külföldi kiadó, a jugoszláviai forum is önálló könyvsátrat állít. itt azokat a könyveket sorakoztatják fel gazdag választékban, amelyek újvidéken jelennek meg magyar nyelven. változás lesz az előző évekhez képest, hogy írók és költők a sátraknál, pavilonoknál nagyobb számban jelennek majd meg, hogy dedikálják a könyvhétre - vagy akár korábban - megjelent kötetüket.

az országban mindenütt helyi előkészítő bizottságok alakultak a könyvheti programok kidolgozására, lebonyolítására. már hagyomány, hogy az országos megnyitó ünnepséget a fővárosban az ady-szobornál rendezik - ezúttal május 27-én, - a liszt ferenc téren. ezen kívül megyei megnyitó is lesz az ország minden vidékén. erre az eseményre pest megyében például nagykátán a pártbizottság új épületében kerül sor. baján lesz a könyvheti események bács megyei megnyitó ünnepsége, ahova a fővárosból és az ország más részeiből is érkeznek neves írók és kitűnő irodalmi előadó művészek. könyvparkot rendeznek be nagykállóban a helyi budai nagy antal gimnázium diákjai, akik vállalták, hogy az itteni pavilonokban ők szorgoskodnak a könyvadásnál, vásárlási tanácsokkal szolgálnak. vas megyében minden járás jelzett valamilyen könyvheti eseményt, író-olvasó találkozót, irodalmi estet, matinét, vásárt. sárvárott nyomdatörténeti és könyvművészeti kiállítást mutatnak be. miskolcon a képcsarnok szalonban gyakorlati jellegű kiállításra kerül sor „könyvművészet - otthon”, címmel: ötleteket kaphatnak a látogatók ahhoz, hogy a házi kiskönyvtárakat a modern lakásokban miképpen helyezték el célszerűen, izlésesen./mti/

--

bb 7. elutazott az európai szakoktatási intézet küldöttsége - jean roux főtájtár nyilatkozata

i vt/qq-lm sr

1967. május 13.

a párizsban működő európai szakoktatási intézet 41 tagu küldöttsége befejezte ötnapos tanulmányutját, s pénteken a késő-esti órákban elutazott hazánkból. jean roux, az intézet főtájtára a delegáció tapasztalatairól nyilatkozott az mti munkatársának.

/folyt.köv./
8.10/lm

- 5 -

rk

bb 7. /elutazott ...1. folyt./-lm

kifejtette; a belga, dán, francia, olasz, osztrák, nszk-beli és spanyol szakemberekből álló csoport látogatásának célja az volt, hogy átfogó tájékoztatást kapjon a magyar oktatási rendszerről, a szakember képzésről - elsősorban műszaki területen.

- alkalmunk volt több szakemberrel találkozni és kicserélni véleményünket. jártunk alsó-, közép, illetőleg felsőfokú oktatási intézményekben, megismerkedtünk a szakmunkástanuló képzéssel, s ellátogattunk az országos pedagógiai intézetbe is. jónéhány olyan tapasztalatot szereztünk, amelyeket a későbbiekben munkánkban hasznosíthatunk.

különösen meglepő volt számunkra, milyen nagy szerepet játszik a szakmai képzésben magyarországon a gyakorlati oktatás. az iskolákban, ha nem is a legtökéletesebb ma még a berendezés, a felszerelés, de feltétlenül olyan, ami lehetővé teszi az eredményes oktató-nevelő tevékenységet, és a gyakorlati munkát. nekem személy szerint legjobban az tetszett, hogy az iparitanuló képzésben az oktatás és a fiatalok felkészítése a termelőmunkára szerves egységet alkot. az utolsóéves iparitanulók jól ismerik és a gyakorlatban is ügyesen alkalmazzák szakmájukat.

- úgy vélem, ez a látogatás mindnyájunk számára igen hasznosnak bizonyult. a jövőben keressük majd annak lehetőségét, hogy kapcsolatainkat tovább fejlesszük./mti/

--

bb 8. televíziós világnap - hatezer riporter, szerkesztő, operatőr

t áe/lk-lm sr

1967. május 13.

világszerte készülnek a televízió-studiókban: június 25-én első ízben öt földrész csaknem valamennyi tv-állomása egyenes adásban közvetít. közép-európai idő szerint 20 órakor ugyanaz a műsor jelenik meg a képernyőkön: kaleidoszkóp-szerű közvetítés moszkvából, ahol ebben az időpontban késő este van, az egyesült államokból, ahol délelőtt van, ausztráliából, ahol reggel van, - s a világ számos országának jellegzetes életképei elevenednek meg a tv-ben. a műsor kizárólag helyszíni „élő-közvetítésből”, áll majd és három részre tagozódik. montázs-szerűen mutatják be az egyes országok azonos időpontban zajló életének jellemző epizódjait, izelítőt kapnak a nézők a világ nagyvárosainak szórakozó-programjáról, s arról is, hogy a különböző országokban milyen eredményeket értek el a népjólét emelésében.

/folyt.köv./
8.15/lm

- 6 -

mb

bb 8. /televíziós ...1. folyt./-lm

a tv-világnap kétórás műsorának központi gárdája Londonból irányítja az adást. a közvetítésbe világszerte 140 kamera kapcsolódik be, s a képek továbbítását szovjet és amerikai távközlési műholdakkal bonyolítják le. a részvevő televíziók megkezdésnek szánják, hogy mit mutatnak be hazájuk életéből. a budapesti stúdió háromperces adással vesz részt a világméretű közvetítésben. a műsor harmadik részében kapott helyet a magyar program, amely a gödöllői agráregyetem életéből vett képekkel ad izelítőt a hazai mezőgazdasági tudományos kutatás eredményeiről.

a tv-világnap műsorában hatezer riporter, szerkesztő, operatőr, technikus szakember működik közre. a műsort filmszalagon is rögzítik, amelyet az ensz rendelkezésére bocsátanak./mti/

--

bb 10. veteránok visszaemlékezései magló-szalagon

1 ol/tm-lm sr

1967. május 13.

egy kis magló-készülék a munkatársa garai tibornak, a pesterzsébeti múzeum igazgatójának abban a vállalkozásban, amellyel a nagymultu munkás kerület veteránjainak visszaemlékezéseit örökíti meg. a riport frissességével rögzítődnek szalagra a helyi munkásmozgalom emlékei, s a gyűjtő rávezető kérdései nyomán teljesedik ki, hogy egy-egy közismert fogalom, mint például az illegálitás, az emigráció, a pártsejt szerveződése, működése mit jelentett, s hogyan történt a mozgalom gyakorlatában. így például balogh károly és felesége szalagra mondta, hogyan kapcsolódtak be az illegális munkába, s milyen módon hajtották végre a kapott feladatokat. ugyancsak ők számoltak be arról is, hogyan teremtették elő a főszerkesztésükben a 30-as évek elején megjelent „munkás”, című lap kiadási költségeit. az ujság, - amelynek betiltásáig mindössze négy száma látott napvilágot - 2 000 példányban jelent meg, s a szükséges pénzt elvtársak adták össze. volt olyan kommunista, aki az ágynemijét tette zálogba a költségek előteremtésére. balogh károly, aki a lap megjelenésekor kétkezi munkás volt, az ujságot olyan színvonalasan szerkesztette, hogy az időnként tanácsokkal szolgáló madzsar józsefnek és elvtársainak nem kellett még korrigálni sem./mti/

--

8.20/e

- 7 -

mb

bb 9. évente 12-15 százalékkal nő a magyar-ndk árucseré - az ndk kereskedelmi attaséjának nyilatkozata

1 sz/lk szb 1e

1967. május 13.

a magyar népköztársaság és a német demokratikus köztársaság közötti kereskedelmi kapcsolatok gyorsütemű fejlődéséről adott tájékoztatást az mti munkatársának heinz sukale, az ndk budapesti nagykövetségének kereskedelmi attaséja.

- 1965-ben 224 millió rubel értékű export-import forgalom bonyolódott le, - mondotta. - 1966-ban már 250 millió rubel értéket képviselt a magyar-ndk árucseré és ez évben várhatóan túlhaladja a 300 millió rubelt is. az országaink közötti hosszulejáratu kereskedelmi megállapodásban 1964-hez mérten 1970-ig 60 százalékos forgalomnövekedéssel számoltunk, de előreláthatólag ezt rövidebb idő alatt elérjük. ilyen módon az ndk rövidesen Magyarország második legnagyobb külkereskedelmi partnere lesz.

- a két ország közötti évenkénti 12-15 százalékos forgalomemelkedés legfőbb alapja a magyar népköztársaság és a német demokratikus köztársaság népgazdaságának gyorsütemű fejlődése, de hozzájárul a kapcsolatok szélesítéséhez a mind erőteljesebbé váló kereskedelempolitikai munka, a sokoldalú piacutatás, a szerviz- és információs hálózat kiépítése, egymás áruinak közvetlen megismerttetése a felhasználókkal, fogyasztókkal. mind az exportban, mind az importban a legjelentősebbek a gépipari termékek, többek között szerszámgépek, mezőgazdasági felszerelések. az ndk vállalatai például a munkamegosztás alapján magyarországról sokszáz traktort szereznek be, ugyanakkor pótkocsikat, betakarító gépsorokat és egyéb felszereléseket szállítanak. ndk gyártmányú gépi berendezések szerelése fejeződött be a közelmúltban a visontai külszíni szénfejtésnél és az idei tavaszi lipcsei vásár alkalmával, az ndk-ban kötötték le a budapesti mosoda nagyteljesítményű berendezéseket. tavaly az ndk külkereskedelmi vállalatai 25 szakkiállítást rendeztek Magyarországon és a napokban zajlottak le az ndk-gyártmányú fotocikkek, háztartási varrógépek, elektronikus szabályozó műszerek bemutatói. az intenzívebb piaci munka eredményeinek érzékeltetésére csupán egyetlen példát említek. 1966-ban mintegy 2 millió rubel értékben szállítottunk nyomdagépeket Magyarországra. tavaly nyáron a bnv területén nagyszabású nyomdagép-kiállítást rendeztek vállalataink, majd állandó műszaki információs szolgálatot állítottak fel. megismertették a magyar szakértőkkel az új géptípusokat és ennek nyomán már az idei lipcsei vásáron több exportra kaptunk megrendelést, mint amennyi forgalmat tavaly egész évben bonyolítottunk. csupán ebből az egy cikk-csoportból ez évben 30 százalékkal növeljük a forgalmat.

/folyt.köv./
8.30/szb

-8-

Rhb

bb 9. /évente 12-15... 1. folyt./- szb

az ndk-ból származó magyar import 30 százaléka közvetve vagy közvetlenül a lakosság közszükségleti cikk ellátását szolgálja, s a fogyasztási cikkek exportjánál különösen fontosnak tartjuk, hogy közvetlen kapcsolatot teremtsünk a vásárlókkal. ezért áruink propagálására a szakkiállításon kívül, mint kedvező lehetőséget használjuk fel a budapesti nemzetközi vásárt. az idei bnv-n az ndk termékei új, nagyméretű pavilonban kapnak helyet. részvételünkkel hármast céltszeretnénk megvalósítani: újabb üzletkötéseket kívánunk létrehozni az ez évi államközi kereskedelmi szerződés alapján, az 1968-as szállítások 50 százaléka szeretnénk leszerződni és további célunk, hogy a hosszabb gyártási időt kívánó berendezések exportjára-importjára hosszulejáratu magánjogi szerződéseket kössenek vállalataink. /mti/

bb 11. a bnv-n mutatkozik be az első magyar talajréselőgép és a szennyvíztemelő csiga-szivattyú mintapéldánya

1 sb/lk szb 1e

1967. május 13.

az országos vízügyi főigazgatóság a városligeti tó partjánál, 400 négyzetméteres területen mutatja be a bnv-n korszerű gépeit és berendezéseit. a legnagyobb és legjelentősebb kiállítási tárgy az első hazai gyártmányú talajréselőgép, amelyet az olasz titánia-cégtől vásárolt licenc alapján most készítették el a vízügyi építő vállalat dolgozói.

a 12 tonna súlyú, 9 méter magas gépkolosszus 30 méter mély és 40-100 centiméter széles függőleges részt vág a talajba. a mély üreg kibetonozásával földalatti betonfalat készítenek és bekerítik vele a nagy építkezések munkagödreit, így kirekesztik a talajvizet, és szivattyuzás vagy talajvízszint süllyesztés nélkül is száraz munkahelyen építhetik a nagy létesítmények alapjait. ezzel a módszerrel a munkagödrök víztelenítése fele annyiba sem kerül, mintha hagyományos módon, hosszú acélpallók leverésével szigetelnék a talajvíztől az építés helyét. az első hazai talajréselő gép a 2. tiszai vízlépcső építését segíti majd. több ország érdeklődött már az új magyar berendezés iránt. a vízügyi építő vállalat azonban nemcsak eladásra készít még további gépeket, hanem arra is felkészült, hogy külföldi megrendelésre bér munkában végezze a földalatti résfalak építését.

/folyt.köv./

8.50/szb *942 P*

-9-

Rhb

bb 11. /a bnv-n... 1. folyt./- szb

a vízügyi berendezések között érdekes újdonság az első hazai szennyvízátelő csiga-szivattyú. jóval egyszerűbb a szerkezete, mint a hagyományos szennyvízszivattyúké. a gép egy méter átmérőjű csigatengelye ferdén emelkedő betonvályuban hajtja fel a vizet a 3-4 méterrel magasabban elhelyezett csatornába. másodpercenként 200 liter szennyvizet továbbít, de ezt a vizet - eltérően a jelenlegi eljárástól - nem kell megsűrni többszáz ezer forintos berendezéssel, mert a csigatengely nem dugul el, még darabos tömeléket is üzemzavar nélkül szállít. a ganz-márvag tervezőinek és a vízgépészeti vállalat dolgozóinak közös alkotása az újfajta szivattyú. a bnv után szolnokon, a gábor áron téri szennyvízátelő telepen szerelik fel az első mintapéldányt. /mti/

bb 24. jugoszláviai vendégszereplésre készül az abauji „nótafa,”

a vid-fm/tné szb ká 1967. május 13.

a borsod megye abauji részén fekvő cekeháza községben él sivák barna, akit messze környéken „abauji nótafa,”-nak neveznek. a tsz 62 éves juhásza tősgyökeres juhász-familiából származik. bejárta abauj és zemplén számos pusztáját, s 36 éve telepedett le a most abaujszántóhoz tartozó cekeházán.

az ősi nótákat több mint félévszázada édesanyjától tanulta gyermekkorában. emlékezetében mind a mai napig megmaradtak azok az ősi juhásznóták, ameyeket ma már nem ismernek a juhtenyésztésről egykor híres vidéken sem. több mint 300 népdalt tud, ezeknek csaknem negyede juhásznóta. különféle összejöveteleken, s a rádióban is eldalolta már legtöbbször, a legrégebbeket pedig a néprajztudomány is számon tartja, mert magnószalagra rögzítették a „nótafa,” előadásában.

sivák barna most jugoszláviai vendégszereplésre készül. a népi énekesek nemzetközi fesztiválján ad majd elő ősi abauji juhászdalokat. /mti/

8.50/e

g4P

-10-

mti

b 12. késik az ujburgonya - néhány nap múlva szedik a borsót bács megyében

a vid kz/sk-lm ká

1967. május 13.

bács-kiskun megyében, bár a fagykárt szenvedett bokrok lombja már mindenütt regenerálódott, némileg késik az ujburgonya szedése. a közkezdelt primőr erről a vidékről előreláthatóan csak május végén kerülhet piacra. kedvezően alakult viszont a tavasz nagy primőr-szárjának, a zöldborsónak az érése. a duna-tisza közén, ahol mintegy 4000 holdon foglalkoznak a termesztéssel, a legtöbb helyen már elvirágzottak a bokrok. a duna-menti zöldborsó-táblákon néhány nap múlva megkezdik a szedést is. az időnyben együttesen 100 vagonnyi kerül belőle a fővárosi piacokra, a hűtőházak és a konzervgyárak pedig még ennél is nagyobb mennyiségben tárolnak télire. /mti/

bb 13. virágba borult a pécsi „normafa,” - dus akácvirágzászt ígér az idei május

a vid kz/sk-lm ká

1967. május 13.

pécs legöregebb akácfája, amely minden tavasszal az egész országban elsőként hoz virágot, a meleg idő hatására hirtelen kibontotta szirmait. a tapasztalat szerint az öreg fa virágzását követő tíz napon belül az erdei akácok is felveszik májusi „diszruhájukat,”. előrejelző „képessége miatt, nevezik a pécsi méhészek az évszázados akácot „normafának,”. az öreg akác hatalmas - 12 méter átmérőjű - koronáját az idén szinte teljesen elborítják a hófehér virágfürtök. a méhészek ebből arra következtetnek, hogy az idei tavaszon különösen dus akácvirágzásra számíthatnak. a „normafa,” jelzésének megfelelően a pécsi-baranyai méhészek már meg is kezdték az előkészületeket az akácméz hordására, illetve a méhcsaládok vándoroltatására. az idei tavaszon mintegy 15 000 méhcsaláddal vándorolnak majd a méhészek az ország legnagyobb akácterme vidékére. /mti/

bb 14. egyházművészeti muzeum debrecenben

a vid-fm/tné-lm ká

1967. május 13.

a debreceni református kollégium épületében megkezdtek az egyházművészeti muzeum kialakítását. a négy teremben a magyarországi református egyház fennállásának 400. évfordulója alkalmából kiállítás nyílik május második felében.

/folyt.köv./

9.08/ju

g4P

-11-

mti

bb 14. /egyházművészeti...1. folyt./-Lm

ezt követően állítják össze az egyházművészeti múzeum anyagát. a tervek szerint olyan képzőművészeti alkotásokat állítanak ki, amelyeket egyházi ünnepségeken használnak. bemutatnak egyháztörténeti dokumentumokat, templomi toronydiszeket, s a múzeumban kap végső otthont az a néhány sírkő is, amelyet a megszüntetett debreceni temetőből szállítottak a kollégium kőtarába./mti/

--

bb 15. hetvenezer önkéntes tűzoltó ,,vizsgázik,,

i fe/tr-Lm sr

1967. május 13.

70 000 önkéntes tűzoltó az elmúlt hónapokban elméleti továbbképzésben részesült. még alaposabb felkészülésüket segíti elő a napokban kezdődő gyakorlati foglalkozása; befejező aktusaként az idén is megrendezik a járási versenyeket. ezeken a seregszemléken, amelyeket járásonként május, illetve június hónapban tartanak, elméleti és gyakorlati anyagból ,,vizsgáznak,,. a vizsgákon a községek önkéntes tűzoltóin kívül részt vesznek az üzemek és vállalatok tűzoltórajai is./mti/

--

bb 16. miskolc város térképe színes mozaiklapokból

a vid-fm/tné-Lm ká

1967. május 13.

a nemzetközi idegenforgalmi évben új színfolttal gazdagodik miskolc belvárosa: a széchenyi és a szemere utca sarkán lévő park különleges díszítést kap. a virágoskert háttérét képező emeletes lakóház sima falfelületére vörös, fekete, kék, sárga, zöld és szürke színű, égetett kőagyg-lapokból mozaikszerűen rakják ki miskolc város ,,térképét,, és címerét. a 35 négyzetméteres ,,térképen,, láthatók lesznek a város idegenforgalmi nevezetességei - az avasi kilátótorony, a tapolcai csónakázó tó és kemping, valamint a diósgyőri négytornyú vár - mozaik-ábrázolásai. a térkép jelzi az iparvárost érintő és onnan kiágazó főközlekedési utvonalakat, valamint a miskolcot határoló sajtó folyót.

a munkát megkezdték és előreláthatólag június elejére fejezik be./mti/

9.08/e 945P

--
- 12 -

mti

bb 17. háromév áruházi lopásért

i bc/tm-ju la

1967. május 13.

Cselenyák Ilona, 27 éves segédmunkás, nyirkáti lakos fővárosi áruházakból, ruházati, valamint vas- és edényboltokból különféle ruhaneműket, használati tárgyakat lopott, majd értékesítette őket. a központi kerületi bíróság háromévi szabadságvesztésre ítélte, s kötelezte az okozott kár megtérítésére./mti/

--

bb 19. rádióaktív szonda ,,informálja,, a föld mélyéről az alföldi olajkutatókat

a vid -szf/tné-ju ká

1967. május 13.

az alföldi kőolajfurási üzem több hónapig tartó előkészítés után munkába állította a drszi-1-es típusú rádióaktív szondát. a szovjet gyártmányú, korszerű technikai eszköz a geiger-müller féle számlálócsöves regisztráló műszert helyettesíti a mélyfurásban, annál lényegesen tökéletesebben. észlelési hatása sokkal nagyobb a geiger-müller számlálóénál. több impulzust dolgoz fel és a korábbinál alaposabb információkat küld a föld felszínére a harántolt rétegekről. nagy felbontóképessége révén a furólyukat harántoló rétegsorokat is jobban elválasztja egymástól. a nagyobb hőfoku nagymélységű kutatófurásoknál is üzembiztosan alkalmazható. a rádióaktív szondának előnye az is, hogy műszaki adottságai folytán a furólyukakban gyorsan mozgatható. ezzel rövidül a szelvényezés időtartama, kevesebb ideig áll egy-egy furóberendezés munkája.

az új szelvényezési módszer nagy segítség az alföldi olajkutatók munkájához. /mti/

--

8.55/Lm 945P

- 13 -

mti

bb 18. panoráma körut a soproni lövérekben

vid-szf/tné-ju ká

1967. május 13.

a soproni lövérekbe vezető ut forgalmának megjavításá-
ra három évvel ezelőtt hozzákezdtek a hegy oldalában vezető
szabadság körut korszerűsítéséhez. a soproni üdülőkbe, a szana-
tóriumba, a fenyves szállóhoz, valamint az 500 személyes kem-
pinghez vezető utat kiszélesítették, környékét kicsinosították,
a 20 millió forintos beruházást négy szakaszban valósítják meg,
s jelenleg már az ut utolsó szakaszán dolgoznak. az autós turis-
ták most már körbe haladhatnak a panoráma köruton, amelyről,
páratlan kilátás nyílik a hegy lábánál elterülő városra. meg eb-
ben az évben újjáépítik a körut közvilágítását is. földkébe-
les, ostoronyeles fénycsövek ~~adnak~~ majd nappali fényt a korszerű-
sített uton./mti/

..-

bb 20. termelő berendezéseket válogat az elektronikus számító-
gép

a vid szf/sk-ju ká

1967. május 13.

a magyar tudományos akadémia szegedi kibernetikai labo-
ratóriumában működő m-3-m elnevezésű elektronikus számítógép
nemcsak az egyetemi kutató- és oktatómunkában vesz részt, ha-
nem ipari üzemek bonyolult számítási feladatainak megoldásában
is segít. a laboratórium dolgozói most a győri magyar vagon- és gép-
gyárnak vállaltak munkát. a feladatuk az, hogy a győriek megvá-
sárlásra ajánlott üzemi berendezések közül, a mérési jegyző-
könyvek és leírások alapján, kiválasszák a legmegfelelőbbeket.
egy-egy ilyen bonyolult értékelő feladat megoldása egy jól
képzett szakembernek 24 napi munkája kerülne. a gép ezt
a munkát három óra husz perc alatt elvégzi./mti/

..-

9.25/ju 10, P

-14-

MLL

bb 21. trilláznak az ugartyukok

a vid kz/sk-lm ká

1967. május 13.

hazatértek a duna-tisza közére a vidék jellegzetes
madárlakói, az ugartyukok. a magányt kedvelő, rozsdaszürke
színű, fekete- és barnacsíkos madarak az országban itt élnek
a legnagyobb számban. régi „szokásukhoz”, hiven a legnagyobb
részük parlaghomokon tanyázik, de a változó körülményekhez
igazodva mind többen választják lakóhelyükkül az újtelepítésű
erdőket is. esténként messzire hallatszik a pusztán jellegze-
tes, trillázó hangjuk./mti/

..-

bb 22. elkészült savaria topográfiaja

vid kz/sk-lm ká

1967. május 13.

a hazánk területén fekvő egykori római városok közül
elsőnek savaria topográfiaja készült el. p. buocz teréz régész,
több szombathelyi ásatás vezetője, sok év munkájával állította
össze a hajdan virágzó, s 455-ben földrengés miatt elpusztult
város domborzati felmérését. savaria központja eszerint a mai
szombathely berzsenyi terén és a romkertben helyezkedett el.
itt volt a fórum, a helytartói palota, a quirinius bazilika
és a gőzfürdő, továbbá a földközi-tengeri területet a balti-
tenger vidékével összekötő híres borostyánkő ut kereszteződése.
/mti/

..-

bb 25. új iskolák a hortobágyon

a vid/fm-tné-lm ká

1967. május 13.

valamikor az ország „legtávolabbi”, vidékének számi-
tott a hortobágy és környéke, ahol tavasztól őszig a világtól
elszakadva éltek életüket a pásztorok és családtagjaik. az
egyre jobban meghódított puszták és a közvetlen szomszédságában
létesült új községek minden esztendőben jelentős beruházások-
kal gyarapodnak. a következő időszakban a vidék iskolahálózatát
fejlesztik. ebesen már tető alá került az új négytantermes is-
kola, amelyhez 100 személyes tanyai kollégium is csatlakozik.
ősszel már ide járnak a most még naponta 6-8 kilométert gyalogló
általános iskolások. hortobágyon - a csárdától nem messze - ki-
jelölték az új iskola és kollégium helyét. nagyhegyesen a távoli
tanyavilág elnéptelenedett iskolaépületét a vörös csillag tsz-
nek adták át, míg a központban levő kastélyt a szövetkezet okta-
tás céljára engedte át. a kastélyt 80 000 forintos költséggel
általános iskolává alakítják./mti/

..-

9.30/e 10, P

- 15 -

MLL

bb 23. tudósok az új mechanizmusért

c vid kz/sk-ju ká

1967. május 13.

egész tevékenységét az új gazdasági mechanizmus zökkenőmentes bevezetésének és eredményes megvalósításának szolgálatába állította a keszthelyi agrártudományi főiskola mellett működő mezőgazdasági tervező- és termelésfejlesztési intézet. Neves agrárközgazdászok és agrármérnökök vizsgálják, milyen módszerekkel lehet elősegíteni a mezőgazdasági üzemekben a hozamok növekedését, az önköltség csökkentését, tehát az új gazdasági mechanizmus legfontosabb szempontjainak valóra váltását.

vizsgálataik - 3500 termelőszövetkezetből összegyűjtött adatok alapján - mindenekelőtt arra mutattak rá, hogy az agrártudományok hozamnövelés, önköltségcsökkentés szempontjából fontos eredményei tulontul hosszú idő alatti jutnak el a termelőszövetkezetekhez. a felmérés fényt vetett arra a tartóhatatlan állapotra, hogy a legnagyobb jelentőségű új módszerek bevezetése nem kevesebb, mint 15 évet vesz igénybe. ennek megszüntetésére információs csoportot hoztak létre az intézetben. a csoport tagjai állandó kapcsolatot tartanak a kísérleti intézetekkel, az agrártudományi főiskolákkal, s a termelőkhez továbbítják a bevált újításokat, üzemszervezési eljárásokat. közérthető formában leírják az új módszereket, illusztrált technológiai leírásokat, diafilmeket, forgatókönyveket készítenek. a tervek szerint az információs csoport ezer veszprém, zala, somogy, vas és baranya megyei közös gazdasággal tart fenn állandóan ilyen jellegű kapcsolatot, sőt na az üzemek kérik, szaktanácsadót is küld az új módszerek, eljárások bevezetésének elősegítésére. az információs szolgálat feladata az is, hogy meghatározza azokat a mércéket, viszonyítási alapokat, amelyek segítségével könnyen, gyorsan lehet gazdaságossági számításokat végezni. rövidesen kialakítják a sajtófigyelő-szolgálatot is. a legjobb hazai és külföldi mezőgazdasági szaklapokból lefordítják a legfigyelemreméltóbb közleményeket és azokat eljuttatják az érdeklődőknek. az információs csoport megkezdte munkáját. /mti/

--

9.40/szb

10.10.19

-16-

he

bb 26. év végére elkészül a hegyaljai ridegásványörlő

a vid-szf/tné-lm ká

1967. május 13.

évről-évre nagyobb mennyiségben exportálják a világhírű tokajhegyaljai borvidéknek a bornál nem kevésbé értékes kincset, a különböző ásványokat. különösen az olajbányászatban, valamint az öntvényekben használatos bentonitból szállítanak jelentős mennyiséget külföldre.

a hegyalján található ásványok feldolgozásában most a német demokratikus köztársaság segít, amely szintén sok ásványi terméket vásárol hegyaljáról. a megfelelő berendezés híján eddig csak kisebb mértékben bányászott, ugynevezett rideg ásványok feldolgozására most épülő új örlőműnek az ndk szállította a két nagyteljesítményű örlőberendezést. a világpiacon is hiánycikknek számít, a papírparban egyre nagyobb mértékben használt zeolitot, valamint a különleges minőségű kemény bentonitot dolgozzák majd fel a német gépekkel.

a két örlőberendezéssel évente 60 ezer tonnányi különböző ridegásványt örlnek majd a világpiaci kívánalmaknak megfelelő minőségben. a lösche-örlőberendezések szerelésével jó ütemben haladnak. a tervek szerint az év végén megkezdik a próbaüzemelését. /mti/

--

bb 28. dokumentumfilmet készítenek a nagy októberi szocialista forradalom évfordulójára a jászberényi amatőrfilmesek

a vid-fm/tné-lm ká

1967. május 13.

a jászberényi déryné művelődési ház amatőrfilmszakkörének tagjai számos alkotást készítettek már a jászság politikai, gazdasági és kulturális fejlődéséről. a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulója tiszteletére újabb vállalkozásba kezdtek. elkészítik a jászberény felszabadulás utáni fejlődését bemutató dokumentum filmet, amelyben „szerepelnek” majd a város új szocialista üzemei, szociális, kommunális létesítményei, új üzletei, oktatási intézményei. programjukban szerepel két kis játékfilm elkészítése is. az egyik témája: „hogyan szórakozik a fiatalosság?”, a másik a szülői felelősség, illetve felelőtlenység hatását, következményeit regisztrálja. kisfilm készítését tervezik a város történelmi nevezetességeiről, idegenforgalmi látványosságairól is. /mti/

--

9.50/ju

-17-

he

bb 27. hárommillió forint értékű árut ad terven felül az ország első mezőgazdasági „szocialista munka vállalata”, az októberi forradalom jubileumára

b vid kz/sk-ju ká

1967. május 13.

az ország első „szocialista munkavállalat”, címmel ki-tüntetett mezőgazdasági üzeme - a 27.000 holdas bolyi állami gazdaság - több mint hárommillió forint értékű árut ad terven felül az idén a nagy októberi szocialista forradalom 50. jubileumának tisztelére. a gazdaság 28 szocialista címér t küzdő brigádjának kezdeményezésére a dolgozók vállalták, hogy 28 millió forintos eredménytervüket 12 százalékkal túlteljesítik és ennek tulnyomó részét hozámnöveléssel érik el.

a növénytermelők 1000 mázsával több búzát és 1400 mázsával több kukoricát akarnak betakarítani, az állattenyésztők pedig 230 mázsával több húst, 40.000 literrel több tejet és 60.000-rel több tojást adnak a fogyasztóknak.

a gazdaság vezetősége gondoskodott arról, hogy a felajánlásaikat teljesítő növénytermelők, állattenyésztők, traktorosok és műhelymunkások megfelelő jutalomban részesüljenek. a földeken dolgozók például a növénytermelésben elért többlet hozam értékének 10 százalékat kapják majd meg, míg az állattenyésztésben végterméken alapuló díjazási rendszert dolgoztak ki. az erőgépek vezetői, ha teljesítik normálhold-tervüket és nem lépik túl a javítási költségkeretüket, akkor a gumikerekes traktoroknál 800 forint, a lánctalpas traktoroknál pedig 1500 forint jutalomban részesülnek. a gazdaság így előreláthatóan mintegy másfélmillió forintot ad az idén a kiválóan dolgozó munkások, brigádok és üzemek jutalmazására. /mt1/

9.55/ju

-18-

kk

bb 29. hatlakásos társasházakat építenek a pásztói fiatalok vid-fm/tné-lm ká

1967. május 13.

a pásztói járási kisz-bizottság, a községi tanács végrehajtó bizottsága és az otp tárgyalásainak eredményeként hamarosan hozzákezdenek nőgrád megye harmadik kisz-lakótelepének építéséhez. pásztón csaknem 90 fiatal házaspár kertés családház-építési igényét elégíti ki a tanács, az otp és a kisz együttes összefogása. a hatlakásos társasházakat a község egyik legszebb fekvésű belterületén, a madách uton építik fel, ahol hamarosan befejeződnék a víz- és szennyvízcsatornahálózat építési munkái. /mt1/

bb 30. újabb gyalugép szállítmány az esztergomi marógépgyárból az ndk-ba

a vid-szf/tné-lm ká

1967. május 13.

újabb gyalugép szállítmányt küldtek az esztergomi marógépgyárból a német demokratikus köztársaságba. az üzem kiváló minőségű, világszerte keresett gyártmányából már tavaly is az ndk vásárolta a legtöbbet, az idén pedig a múlt événél is többet rendelt. eddig 90 gyalugépet kötött le, s ennek több mint a felét már el is szállították.

a német partner az egyszerűbb műveletekre alkalmas gyalugépektől kezdve a hidraulikus másoló gyaluig mindenféle típusból rendelt. az egyedi darabok megmunkálásánál nélkülözhetetlen gyalugépekből szállít a gyár az ndk minden részébe, többféle iparágába, beépíti tengeri hajókba is. a gyár a két év alatt még egyetlen reklamációt sem kapott az ndk-ból, ellenkezőleg, nemrég esztergomban járt német külkereskedelmi szerszámgép specialisták a legnagyobb elismeréssel nyilatkoztak gyártmányaikról. /mt1/

bb 31. összefogással négyszáz nőt foglalkoztató üzem épül csepregen

a vid-szf/tné-lm ká

1967. május 13.

a soproni ruhagyár vezetői női és leányka felső ruha üzemük részére alkalmas telephelyet kerestek. kérésük az volt, hogy 400 dolgozó részére munkacsarnokot, s ehhez szükséges egyéb létesítményeket bocsásson rendelkezésükre valamelyik község.

/folyt.köv./
9.50/lm

- 19 -

kk

bb 31. / összefogással...1. folyt./-lm

a csepregi községi tanács vállalkozott az épületek felépítésére. a szükséges mintegy 1.2 millió forintot a községfejlesztési alapból és a többletbevételből fedezik. a munkát a tanács építőbrigádja végzi el. a lakosság nagyértékű társadalmi munkát ajánlott fel.

az üzemben két műszakban 400 nőt és mintegy 30 férfit foglalkoztatnak majd. a 74 méter hosszú és 14 méter széles üzemsarnok, valamint a szociális létesítmények építését megkezdték. a soproni ruhagyár a szerelési munkákra és a gépek beszerzésére mintegy három és félmillió forintot fordít./mt1/

bb 32. új szovjet buza szabolcs-szatmár megyében

a-vid kz/sk-lm ká 1967. május 13.

a kárpátukrajnai kolhozok, szovhozok és a szabolcs-szatmár megyei termelőség-tervezetek több mint egy évtizede tartó szoros barátságának eredményeként az idén új buzafajta, a szovjet miroszkaja mutatkozik be a kelet-magyarországi tájon. az új búzát, amely hazájában 30-35 mázsás átlaghozamokat produkál, a vásárosnaményi vörös csillag és a beregsurányi barátság termelőség-tervezet próbálja ki. a szakemberek megállapítása szerint a miroszkaja szabolcs-szatmár megyében rendkívül gazdagon bokrosodott, dusan hajtott, s így remélhetőleg itt is eléri az említett hozamot. a két termelőség-tervezet elhatározta, hogy a teljes termést vetőmagnak tartalékolja, s így jövőre már több mint 100 holdat vehetnek belőle./mt1/

bb 33. koncentrálnak erőiket - egyesült kilenc szolnok megyei termelőség-tervezet

a-vid kz/sk-lm ká 1967. május 13.

szolnok megyében az idén újabb kilenc mezőgazdasági termelőség-tervezet egyesült. a kis területen, előnytelen körülmények között gazdálkodó termelőség-tervezetek koncentrálnak így módon az erőiket, azért, hogy az új gazdasági mechanizmus körülményei között képesek legyenek önálló, gazdaságos, valóban nagyüzemi szintű termelésre. az újabb egyesülések után a megyében már nincs 1000 holdon aluli határral rendelkező termelőség-tervezet. a legkisebb közös gazdaság - a kuncsorbai kossuth termelőség-tervezet - nagysága is meghaladja az 1200 holdat. a termelőség-tervezetek nagyságrendjéről készített legújabb felmérés szerint szolnok megyében jelenleg 5000 holdnál nagyobb az átlagosan egy-egy termelőség-tervezetre jutó földterület./mt1/

10.00/lm

- 20 -

Mk

bb 34. az idén érettségiznek először budapesti fiatalok gyors-és gépirásból

1 vt/tr-ju cz

1967. május 13.

a különböző vállalatoknál, intézményeknél jelentkező igények figyelembevételével - az oktatási reform során - a közgazdasági szakközépiskolákban gép-gyorsíró általános ügyviteli valamint gép-gyorsíró idegennyelvi osztályokat is szerveztek. ezeket azzal a céllal hozták létre, hogy teljesíthessék az érdekelte munkahelyek régi, jogos kívánságát középfokú jegyzőkönyvvezető gyors- és gépirók képzését. a diákok ezt a két szaktárgyat négy éven át magas óraszámban tanulják, hogy a jegyzőkönyvvezetői képesítést megszerzhessék.

ebben a tanévben először érettségiznek budapesti tanintézetekben - a xiii. kerületi váci ut 57, valamint a ix. kerületi mester utca 23 szám alatti közgazdasági szakközépiskolában gyors és gépirásból. gyorsírásból szombaton volt az érettségi vizsga az említett iskolákban, gépirásból pedig hétfőn tartják. a vizsgakövetelmény gyorsírásból percenként 200 szótagos sebességű 5 perces diktátum leírása, majd ennek áttételé 50 perc alatt. ugyancsak 5, perces 200 szótagos sebességgel diktált szövegből kivonatos jegyzőkönyvet kellett készíteniük a jelölteknek, amire egy órai időt kaptak. ezenkívül 3 perces, ugynevezett szabatos dolgozatot írtak, ezt azonban nem kellett áttenni. gépirásból az érettségi követelmény 150 szótagos percenkénti sebességgel diktált két kereskedelmi levél elkészítése, továbbá tízperces másolás, minimálisan 80 szótagos percenkénti sebességgel./mt1/

bb 36. az mszmp központi bizottsága

hné-ju cz

1967. május 13.

táviratban üdvözölte a svéd kommunista párt XXI. kongresszusát, amely május 13-án kezdődött stockholmban./mt1/

10.15/ju 11 30 Y°

-21-

Mk

bb 35. meghalt pap sándor

-lm -cz

1967 május 13.

dr. pap sándor, a volt országgyűlési gyorsiroda utolsó főnöke, nyugalmazott országgyűlési osztályfőnök, 1967. május 12-én 77 éves korában budapesten elhunyt. 1913-ban elsőként nyert 400 szótagig terjedő sebességi fokon országos bajnokságot hibátlan munkával. művészi fokra fejlesztette a gabelsberger-markovits féle rendszert; mindvégig annak művelője maradt, de az elsők között ismerte fel az egységes gyorsírás jelentőségét, amelynek alapokmányát a gabelsberger-markovits rendszer nevében az ő aláírása hagyta jóvá./mti/

--

bb 37. orvhalászok tragédiája a dunán

i fe/lk-lm -cz

1967. május 13.

mészáros jános 41 éves segéd munkás, váci lakos három társával egy kölcsönkért ladikban a gombkötő sziget közelében az örvényes duna-szakaszon engedély nélkül halászott. mindnégyen környékbeli lakosok révén ismerték a dunának e veszélyes szakaszát, s így nappal messzire elkerülték. éjjel 1 óra körül mégis ezen a részen halásztak és az örvényes víz a ladikot felborította.

mészáros jánost, valamint vikite lászló 42 éves mészegető, nógrádverőcei és csernyiczky józsef 39 éves váci lakosokat elnyelték a hullámok, míg gyurics jános 19 éves segéd munkás, nógrádverőcei lakos, akinek sikerült a felborult csónakban megkapaszkodnia, nehéz küzdelem árán kimentették a folyóból és kórházba szállították. a vizsgálat folyamatban van./mti/

--

bb 38. üzemi balesetek

t fe/lk-lm -cz

1967. május 13.

paks községben egy bontás alatt levő ház földmérő rész szakadt és rázuhant a helyiségben tartózkodó varga istván 67 éves éjjeli őrré, aki olyan súlyosan megsérült, hogy a helyszínen meghalt. a vizsgálat megállapította, hogy a szerencsétlenségért az idős embert terheli a felelősség, mivel a tiltó rendelkezések ellenére tartózkodott a helyiségben.

/folyt.köv./ 12 30 P
11.15/lm

- 22 -

Wk

bb 38. /üzemi ...1. folyt./-lm

a balatonkiliti községben levő homokbányában ladányi jános alkalmi munkás homokot bányászott és a homokfal munka közben rázuhant. ladányi jános súlyos sérüléseibe a helyszínen meghalt. a baleset ügyében a vizsgálat megindult.

a velencei vasútállomás rakodójáról leesett molnár józsef 36 éves segéd munkás, kápolnásnyéki lakos. az ittas férfi az esés következtében olyan súlyosan megsérült, hogy a helyszínen meghalt./mti/

--

bb 39. jubileumi munkaverseny az állami gazdaságokban: millió felajánlások hozamnövelésből, megtakarításból

i cs/tr-lm 1e

1967. május 13.

az ipari üzemekben kezdeményezett, erőteljesen bontakozó jubileumi munkaverseny során az állami gazdaságokban is mind több brigád, munkacsapat tesz felajánlást a munkák jobb megszervezése, takarékos anyag- és takarmányfelhasználás, a hozamok növelése révén a gazdálkodási eredmények javítására. a hortobágyi állami gazdaság termelési tanácskozásain a növénytermesztési ágazat dolgozó 1,1 millió, az állattartási ágazat pedig 790 000 forint értékű hozamnövelést ajánlottak fel. termelési költségcsökkentésből 785 000, az árbevétel növeléséből csaknem félmillió forint többletet várnak a tervezetthez képest. a gazdaság teljes jövedelemnövelési előirányzata 3,423 000 forint.

a bányai állami gazdaságban 28 brigád 278 taggal vesz részt a jubileumi versenyben. vállalatuk összértéke meghaladja a 2,3 millió forintot. a költségmegtakarításból származó összeg öt százalékát a brigádok között jutalomként osztják szét. a debreceni agrártudományi főiskola gazdasága főleg az intenzív buza-fajták és a hibridkukoricák terméshozamának nagyarányú növelésével vesz részt az országos méretű versenyben. a szabadkigyósi állami gazdaság hat brigádja 834 000 forintos jövedelemnövelést ajánlott fel a versenyvállalatok során, s a teljesítésükért kitűzött jutalmak összege meghaladja a 82 000 forintot./mti/

12.--/szb 12 30 P

--

-23-

Wk

bb 40. a görögországi katonai puccs ellen tiltakoztak a nemzeti színház művészei

t pr/hné-ju la

1967. május 13.

szombaton délelőtt a nemzeti színházban a társulat művészei a színház műszaki dolgozóival együtt felolvasták a görög monarcho-fasizmus terrorja ellen. major tamás, a színház kossuth-díjas főrendezője rögtönzött beszédében szólt a puccs-kormány demokraciatipró tetteiről, s megrázó szavakkal ecsetelte az újfasizta rendszer koncentrációs táboraiban szenvedő görög hazafiak szenvedéseit. idézte józsef attila szavait: „borzadva kérdezzük, mi lesz?“, s felelt is rá: nemlehet, hogy a xx. század második felében a fasizmus újból felülse a fejét, nem lehet, hogy a demokrácia szülőházájában népellenes rendszer szilárduljon meg. hangsúlyozta, hogy a világ minden békeszerető államának, szabadságszerető állampolgárának fel kell emelnie tiltakozó szavát a görögországi események ellen, az ártatlanul bebörtönzöttek kiszabadításáért, az alkotmányos jogok azonnali helyreállításáért.

a gyűlés résztvevői aláírásukkal ellátott levélben ítélték el a monarcho-fasizmus gaztetteit. a levél egyebek között hangsúlyozza:

„valahányszor kimondjuk azt a szót, hogy demokrácia az ókori athén jut eszünkbe, ahol ezt a nagyszerű eszmét először megvalósították. valahányszor kimondjuk azt a szót, hogy művészet, az ókori görögországra emlékezünk, az európai klasszikus művészetek bölcsőjére. bennünket, a nemzeti színház művészeit, a demokrácia és a művészet éltet. ezért is fordulunk nagy aggodalommal a mai görögország felé, amely a régi eszményeket és demokráciát megtagadva, fasizta diktatúrát létrehozva, ártatlan emberek ezreit küldi börtönbe. a nemzeti színház művészei mélységesen elítélik a görög katonai diktatura terrorintézkedéseit, a demokratikus szabadságjogok durva megsértését, a humanizmus legelemibb törvényeinek sárbatiprását.,,

/folyt. köv./

12.11/szb

1240 P

-24-

Mha

bb 40. / a görögországi... 1. folyt. /-ju

a petíció felhívja a magyar művésztsadalmakat, hogy aláírásaikkal is fejezzék ki tiltakozásukat a görög monarcho-fasizta diktatura terrorja ellen, amely a világ népeinek békéjét veszélyezteti.
/mti/

..

bb 41. közlekedési balesetek

1 fe/lk-ju la

1967. május 13.

a rendőrségi krónika ismét több halálos és súlyos közlekedési balesetről ad hírt, amelyet a gépkocsivezetők gondatlansága és a járókelők figyelmetlensége okozott.

ittasan vezette a szendrői állami gazdaság pótkocsis vontatóját juhász lászló 26 éves vontatóvezető. rakacaszend és meszes községek közötti utvonalon a járművel felborult. a pótkocsi utasa, mata lajos 25 éves segédmunkás a helyszínen meghalt. a rendőrség juhász lászlót előzetes letartóztatásba helyezte és a vizsgálatot folytatja. a tolna megyei nagydorog községben zsolnai lászló 7 éves iskolai tanuló egy lovaskocsi mögül szaladt az uttestre és egy tehergépkocsi elütötte. a gyermek a helyszínen meghalt. a fővárosban a xiv. kerületben az amerikai ut 70. számú ház előtt rauk jakab 45 éves segédmunkás álló jármű mögül lépett az uttestre és egy motorkerékpár elütötte. raukot súlyos sérüléssel szállították az amerikai uti idegsebészetre, a motoros is könnyebben megsérült.

több súlyos közlekedési baleset történt az elsőbbség meg nem adásából. a vii. kerületben a rákóczi ut 11. számú ház előtt süítő zoltán 37 éves főmérnök, mezőfalvai lakos személygépkocsijával nem adott elsőbbséget és elütötte a gyalogátkelőhelyen molnár jánosné 51 éves kávéfőzőnőt, akit súlyos sérüléssel szállítottak kórházba.

/folyt. köv./

12.22/e

1220 P

- 25 -

Mha

bb 41. / közlekedési... 1. folyt. /-ju

az v. kerületben a szent istván körut 17. számú ház előtt fishler ferenc 57 éves textilfestő kisiparos, személygépkocsival nem adott elsőbbséget a villamosmegálló és a járdasziget között és elütötte dr. horváth elza 79 éves nyugdíjast, akit súlyos sérüléssel szállítottak kórházba. csepelen a 11. rákóczi ferenc utca és a karácsony sándor utca kereszteződésében szupics sándor 45 éves hűv motorvezető motorkerékpárjával nem adott elsőbbséget a kijelölt gyalogátkelőhelyen szatmári mihály 42 éves budapesti lakosnak és járművel elütötte.

szatmári mihályt súlyos sérüléssel szállították kórházba. a vii. kerületben a rákóczi ut 24. számú ház előtt a kijelölt gyalogátkelőhelyen nem adott elsőbbséget motorkerékpárjával sándor imre, 24 éves gépkocsivezető és elütötte sipitczki istvánné 66 éves háztartásbelit, aki súlyos sérüléssel került a kórházba. a xix. kerületben a vörös hadsereg utja és a nyári pál utca kereszteződésében kiss istván 37 éves gépkocsivezető személygépkocsival nem adta meg az áthaladási elsőbbséget és összeütött egy motorkerékpárral. bálint zoltán, 32 éves géplakatos, a motorkerékpár vezetője súlyosan megsérült, a rendőrség a balesetet okozó járművezetők ellen megindította az eljárást.

a vii. kerületben a baross tér 16. számú ház előtt egy motorkerékpár elütötte tildí jolán 79 éves nyugdíjast, az asszonyt súlyos sérüléssel szállították kórházba.

a 11. kerületben a pasaréti ut és a gábor áron utca kereszteződésében beretvás ferencné 57 éves nyugdíjast egy motorkerékpáros elütötte, az asszony súlyosan, a motoros könnyebben megsérült. /mti/

--

bb 48. elkészült az ország legkorszerűbb vágócsarnoka
vid kz/sk-ju ká 1967. május 13.

a somogy megyei husipari vállalat együttesen 45 millió forintot igénylő rekonstrukciója keretében elkészült az ország legkorszerűbb vágócsarnoka. az új üzemrészben - szalagrendszerrel - percenként egy sertést, s kétpercenként egy marhát szednek szét, műszakonként tehát 480 sertést, illetve 200 marhát dolgoznak fel. /mti/

--

13.15/ju 1340P -26-

134

bb 42. időjárásjelentés

gk-ju

1967. május 13.

a meteorológiai intézet jelenti 1967. május 13-án, szombaton 13 órakor:

a meleg idő tovább tart

kelet európában pénteken kisebb mértékben folytatódott a lehülés, míg a 20 fokot meghaladó délutáni fölmelegedés volna visszahúzódott a káspi- és a fekete-tenger vidékére. észak-európában a hőmérsékletek sehol sem haladták meg a 10-15 fokot. közép- és nyugat-európában viszont a naptári időszakhoz képest meleg az idő, elsősorban az óceáni partvidék mentén sokfelé záporok, zivatarok alakultak ki. a kárpát-medencében előreláthatólag az időjárás napos, meleg és száraz jellege a következő nap folyamán is megmarad. hazánkban pénteken napos meleg száraz idő volt. a hőmérséklet napközben 23-27 fokig emelkedett. szombat hajnalra 10-15, északon helyenként 6-9 fokig hűlt le a levegő, ma délelőtt folytatódott a napos, száraz meleg idő. a hőmérséklet 11 órakor 21-25 fok között váltakozott.

budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 19.5 fok volt, 3.9 fokkal magasabb, mint a sokévi átlag.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 24 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 766 milliméter, gyengén süllyed.

a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 11 órakor 18 fok volt.

várható időjárás vasárnap estig: meleg, napos, száraz idő. mérsékelt, helyenként élénk délkeleti, déli szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 10-15, legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 23-28 fok között.

a duna vizállása budapestnél 479 centiméter. /mti/

--

13.30/ju 141P

-27-

134

bb 47. megkezdődött a személyhajózási idény a tiszán

vid kz/sk-ju ká 1967. május 13.

a mahart szolnoki hajóállomásáról szombaton kifutott az első járat és ezzel megkezdődött a hivatalos személyhajózási idény a tiszán. az elmúlt években szolgálatot teljesítő délibáb gőzös felújítás alatt áll, ezért ez egy évvel ezelőtt készült 350 személyes, modern berendezésű tahi motoroshajó bonyolítja le a személyforgalmat a tiszabura-szolnok-vezseny közötti útvonalon. a személyhajó-járat a múlt évi menetrend szerint, tehát kedd kivételével, minden nap közlekedik. /mti/

bb 46. felavatták szolnok megye legszebb falusi iparcikk-áruházát

vid kz/sk-ju ká 1967. május 13.

kenderesen szombaton felavatták szolnok megye legszebb földművesszövetkezeti iparcikk-áruházát. az egymillió forintos költséggel kialakított új áruházban hárommillió forint értékű iparcikk áll a vásárlók rendelkezésére. a kenderesiek ezentul helyben szerezhetik be a nagyértékű tartós fogyasztási cikkeket. /mti/

bb 45. elkészült a tiszazugi „mini”, szálló és étterem

vid kz/sk-ju ká 1967. május 13.

tiszazugon - a szolnoki és bács megyei turisták kedvelt tiszaparti kirándulólhelyén - elkészült a földművesszövetkezetek „mini”, szállója és étterme. a hatszobás kis hotelben 20 szállóvendéget fogadhatnak. éttermének választékos konyhája tájjellegű ételeket készít. a „mini”, szálló lakói sátor, gumicsónakot és egyéb kempingfelszerelést kölcsönözhetnek tiszai kirándulásaikhoz. /mti/

13.23/e 14 p

- 28 -

bb 49. a magyar szocialista munkáspárt

lk szb sr 1967. május 13.

központi bizottsága táviratban üdvözölte a guineai demokrata párt nemzeti politikai bizottságát a párt megalakulásának 20. évfordulója alkalmából. /mti/

bb 50. Lucjan motyka, Lengyel művelődés- és művészetügyi miniszter nyilatkozata

t vt/gg szb sr 1967. május 13.

Lucjan motyka, Lengyel művelődés- és művészetügyi miniszter elutazása előtt nyilatkozott vágó tibornak, a magyar távirati iroda munkatársának. az újságíró kérdéseire válaszolva egyebek közt a következőket mondotta:

- az országaink közötti kulturális együttműködés jó, mégis úgy gondolom, mindkét ország erejéből telik arra, hogy sokkal eredményesebb legyen.

- kulturális egyezményeink - folytatta - bizonyos értelemben formális jellegűek. ezen szeretnénk változtatni. a kulturális együttműködés alapvető célja a két ország kölcsönös megismerésének, népeink barátságának további elmélyítése, erősítése. éppen ezért mostani tárgyalásaim arra irányultak, hogy revideáljuk a kulturális egyezmény jelenlegi rendszerét, nagyobb praktikusságra törekedjünk, hogy az együttműködés az ediginél gyakorlatisabb, gyümölcsözőbb legyen.

- az együttműködés fejlesztésének teljes programját most nem tudom megadni, mert ehhez még igen sok előkészítő munka szükséges, de már kirajzolódtak annak körvonalai, hogyan javíthatjuk munkánkat. először is nagyon fontos, milyen a légkör azokban a kulturális intézményekben, ahol együttműködésükkel foglalkoznak. idejövetelem egyik fontos célja a kölcsönös megismerésen, a személyes kapcsolatok fejlesztésén kívül az volt: megegyezünk, mit lehet tenni, hogy a mindennapos együttműködésünk légköre még jobb, még egészségesebb legyen. példának szeretnék megemlíteni egy-két olyan területet, ahol már most látjuk az együttműködés fejlesztésének lehetőségét. egyik ilyen az irodalmi, a drámai műfordítók kérdése. számunkra ez nagyon fontos, itt feltétlenül előre kell lépni. /folyt.köv./

13.36/szb 14 p -29-

189

bb 50. /Lucjan motyka... 1. folyt./- szb

mindenekelőtt fiatal műfordítók neveléséről van szó, akik hosszú éveken át foglalkozhatnának a mai lengyel irodalommal, és fordítva. nemcsak az a fontos, hogy tolmácsok legyenek, akik ismerik a nyelvet, hanem igen kiváló írók, költők is. hosszú lejáratu ösztöndíjakra gondolunk ezen a területen, két vagy többéves időtartamra, műfordítók számára. kölcsönös és teljes tájékoztatás szükséges arról, mi történik az adott ország irodalmi és színházi életében. ezt jól egészítené ki színházi előadások kölcsönös látogatása.

- a másik lehetőséget a közös kulturális, művészeti rendezvények szervezésében látjuk. például kooperáció egy közös film létrehozására. igen sok az olyan téma ugyanis, amely mindkét nemzetet érdekli, hiszen történelmünkben igen sok a közös. például történelmi események lehetnének ilyen filmek témái. ez nem jelenti azt, hogy nem szeretnénk, ha valami mai témát is feldolgoznának a kooperáció keretében. lehetséges egy kiállítás rendezése a lengyel-magyar kulturális kapcsolatokról, amelyek, mint tudjuk, többévszázados múltra tekintenek vissza. ezt, úgy gondoljuk, közösen szerveznénk, mert így kölcsönösen ki tudnánk használni mindkét ország történelemszékeit, tudósainak eddig feltárt eredményeit.

- nagyon hasznosnak tartanánk a szélesebbkörű információcserét, különböző szervezeti kérdésekről, például a kultúra gazdaságosságának kérdéseiről. mi is új szervezeti formákat kell, hogy keressünk kulturánk számára. szükségesnek látjuk a különböző alsóbb szervek együttműködését is, nemcsak állami vonalon a legmagasabb fórumokét, hanem kulturális, gazdasági intézményekét a mindennapi életben, nem teljesen hivatalos jelleggel, de lehetőleg közvetlenebbül.

- arra a megállapodásra jutottunk, hogy országaink adhatnák meg a praktikus kulturális együttműködés modelljét, és ebből a modelltől profitálhatnának a többi országok is. természetesen az együttműködésnek respektálnia kell minden ország sajátosságait, az államok között fennálló különbségeket. éppen a mi két országunkban van leginkább lehetőség, hogy ez az együttműködés nagyon közvetlen és konkrét legyen

ezt követően a miniszter Lengyelország jelenlegi kulturális életének, helyzetének jellemvonásairól beszélt.

- múlt év őszén tartottuk a lengyel kultúra kongresszusát, amelyet széles, általános vita előzött meg. megpróbáltuk konkretizálni a kultúra fogalmát és hatáskörét. /folyt.köv./
13.40/e 14.50p - 30 -

146

bb 50. /Lucjan motyka... 2. folyt./- szb

nemanyira elméleti megfogalmazásra törekedtünk, hanem inkább bemutatni a mai világban gyakorlati helyét, szerepét. szeretjük volna érzékeltetni, hogy a kultúra ügye nemcsak a művészet népszerűsítése, hanem az kiható az emberek közötti viszonyokra, arra is, hogyan laknak, dolgoznak. tehát igen nagy a munka kulturájának a szerepe is. szeretjük volna felszámolni azt a XIX. századbeli felfogást, hogy a humanista tudományok és a technika két teljesen különálló dolog. véleményünk szerint a kultúrának, a technikának és a gazdaságnak egymást kölcsönösen ki kell egészíteniük, és harmonikusan fejlődniük a világ, az ember fejlődésével. a kongresszuson mintegy ezer, nagyon konkrét javaslat hangzott el. ezeket most dolgozzuk fel igen részletesen, s mérlegeljük realizálásuk lehetőségeit.

- jelenlegi törekvéseink arra irányulnak, hogy varsó ne egyetlen kulturális centrum legyen az országban, hanem több városban létesüljenek kulturális központok. kulturpolitikánk másik jellegzetes vonása, hogy egyre nagyobb a számuk a társadalmi kulturális létesítményeknek. ez szoros kapcsolatban van az ezeréves lengyelország ünnepségsorozatával. igen sok társadalmi munkát végeztek az emberek a jubileum megünneplésére. bizonyítéka ennek ezer iskola, és több száz kulturális központ létrehozása. számos kulturális társaság is alakult a különböző megyékben.

- ami a művészi munkát illeti: nem engedhetjük meg - és ezt nyíltan hangoztatjuk, - hogy számunkra ellenséges művészeti tevékenységet fejtsenek ki, de nem vagyunk a különböző formai irányzatok ellen. egymás mellett élhetnek a különböző formai irányzatokat képviselő művészek, de az a lényeg, hogy egy művészeti irányzat se legyen rendszerellenes. abból a megfontolásból indulunk ki, hogy a legkorszerűbb rendszer korszerű eszközökkel kell, hogy operáljon, olyan eszközökkel, amelyek megfelelnek a mai, s majd az új nemzedék érdeklődésének is. röviden ezek kulturpolitikánk főbb jellemzői.

- ami itt tartózkodásom tapasztalatait illeti, szeretném hangsúlyozni, hogy igen elégedett vagyok. nagy vendégszeretettel, szívélyességgel találkoztam mindenütt. beszélgetéseim nem hivatalos, diplomáciai légkörben zajlottak le, hanem rendkívül őszinték és nyíltak voltak. kölcsönösen elmondottuk egymásnak gondjainkat, problémáinkat. nagyon sok az olyan terület, ahol eredményeink, nehézségeink hasonlóak. egy ilyen látogatásról nem szabad azt gondolni, hogy mindent megold, ez csupán zöld jelzést, szabad utat biztosít. /folyt.köv./

13.40/Lm 14.50p - 31 -

146

bb 50. /Lucjan motyka... 3. folyt./- szb

az egyezmény-keretek nem tarthatnak bennünket vissza attól, hogy szélesebb, más tartalommal töltsük meg együttműködésünk gyakorlati megvalósítását. szerintem a kulturális együttműködés megváltoztatásának útja elsősorban a két országban mulik. hogyha lengyel-magyar vonatkozásban sikerül nekünk egy ujszerű, tartalmasabb együttműködést kialakítani, abból más országok is profitálhatnak. a legfontosabb, hogy mindkét fél egyaránt akarja, konkrétabbá, még eredményesebbé, még szorosabbá tenni az együttműködést. szilárd meggyőződése, hogy ebben a két országban megvannak ehhez a legjobb feltételek. kétségtelen, hogy még sok a tennivalónk, mind elméleti, mind gyakorlati téren - fejezte be nyilatkozatát Lucjan motyka. /mti/

--

bb 53. elutazott a Lahti kórus pécsről - urpo pesonen karnagy a két testvérváros közötti zenei kapcsolatokról.

b vid-szf/s: szb ká

1967. május 13.

két nagyszerű hangverseny után szombaton elutazott pécsről a finn testvérváros, Lahti 80 tagu oratórium kórusa, mely a pécsi Liszt Ferenc kórus korábbi vendégszereplését viszonozta. urpo pesonen, a finn együttes karnagya elutása előtt a következőket mondta a két testvérváros közötti kapcsolatokról:

- három éve vagyunk zenei kapcsolatban péccsel, ami többek között azt jelenti, hogy a Lahti fiatalok nagyománys augusztusi „zenei táborozásán”, a svéd, norvég és szovjet fiatalokon kívül pécsi ifjú énekesek is részt vesznek, illetve azt, hogy az idén először megrendezésre kerülő pécsi nemzetközi ifjúsági zenei táborba mi is elküldjük ifjainkat. a kórusok kölcsönös vendégszereplése a kapcsolatok eddigi legjelentősebb megnyilatkozása volt. a pécsi dalosok Lahti sikerét jelzi, hogy egyik tekintélyes halsinki lap fővárosi fellépésüket hiányolta. a mi pécsi szereplésünk arra ösztönöz bennünket, hogy újabb alkalmat keressünk egymás zenei életének megismerésére és barátságunk elmélyítésére. szóba került a két város filharmónikus zenekarainak kölcsönös vendégszereplése is, mert ezzel további segítséget kaphatunk a magyar zene előadás módjának megismeréséhez. nálunk ugyanis sokat játszákat Bartók és Kodály műveit, s minél többször hallhatjuk avatott tolmácsolásban, annál érthetőbben szólaltathatjuk meg őket és annál könnyebben toborozhatunk újabb híveket a magyar zenének, végül annyit, hogy pécs, a pécsi emberek, a város kulturáltsága nagyon megnyerte tetszésünket és személy szerint engem arra az elhatározásra indított, hogy nyári szabadságomat - néhány hét múlva - családommal együtt itt töltsöm - mondta urpo pesonen, a zeneértő pécsi közönséget meghódító Lahti kórus karnagya. /mti/

--

14.--/szb 15p

-32-

116

bb 44. megnyitják a nyári szot-üdülők a duna-kanyarban - újabb üdülőkét építenek

a vid kz/sk-ju ká

1967. május 13.

kilenc üdülőt üzemeltet a szot a duna-kanyarban. közülük öt egész évben, a többi pedig csak a nyári szezonban tart nyitva. a hét végén az időszakos üdülőkbe is megérkeztek az első beutaltak, s így a következőkben már turnusonként 1200 dolgozó tölti kényelmes szabadságát a festői vidék szot-üdülőiben.

a duna-kanyar, az ország egyik legszebb tája, nagyon népszerű az üdülők körében is. a szot éppen ezért elhatározta, hogy Leányfalun a gyönyörű kilátású, festői környezetben lévő panoráma-üdülőt mellett, egy újabb 160-ágyas, télen-nyáron üzemelő, korszerű üdülőt épít. az 1969-re elkészülő új épületben 500-személyes étterem is működik majd. tervezik továbbá egy 350-500 ágyas új visegrádi üdülőt, valamint egy 500 férőhelyes gyermeküdülőt építését is. /mti/

--

bb 43. megnyitották az arany jános-vándorkiállítást

t ol/gk-ju la

1967. május 13.

nagyszámu érdeklődő jelenlétében dr. Molnár József irodalomtörténész nyitotta meg szombaton a Petőfi Irodalmi Múzeumban rendezett Arany János-vándorkiállítást. a közönség körében irodalmi életünk számos kiválósága mellett ott volt David Carver, a nemzetközi pen főtitkára is.

a 12 tablós a költőről készült rajzok, fotók, okiratok mellett több mint 30 eredeti kéziratot, köztük számos új szerzeményt, a múzeumnak csaknem teljes arany-plakett gyűjteményét, első kiadásokat, bibliofil köteteket is bemutatnak.

a modern rendezői elvek alkalmazásával olyan kiállítást készítenek, amelyet minden vidéki művelődési ház előcsarnokában, kulturotthonokban, iskolák folyosóin könnyen el lehet helyezni.

a vándorkiállítás a tervek szerint egy-másfél hónapig a múzeum épületében tekinthető meg, majd megkezdik „utazását”, a vidéki városokban.

14.18/e

15p

--
- 33 -

116

bb 51. jugoszláv zenei együttes vendégszereplése zala megyében

vid tm-lm szf 1967. május 13.

a jugoszláviai vajdasági zenetanárok és az adal bartók béla zeneiskola 45 tagu együttese szombaton két napos vendégszereplésre zala megyébe érkezett. az együttes vasárnap nagykanizsán, hétfőn pedig zalaegerszegen tart előadást./mti/

--

bb 52. „félidő”, a borsodi műszaki heteken - csaknem száz tudományos előadás az eddigi rendezvényeken

a vid szf/sk-lm ká 1967. május 13.

a borsodi műszaki hetek rendezvénysorozata félidejéhez érkezett. a mtesz borsod megyei intézőbizottságához tartozó 21 tudományos egyesület közül eddig kilenc rendezett ankétot. megtárgyalták többek között a borsodi szénmedence széntelepeinek víztelenítésével kapcsolatos kérdéseket, meghatározták a vasutvillamosítás további feladatait, megtárgyalták a borsodi vegyikombinát műanyaggyárának problémáit és az észak-magyarországi vegyiművek szakembereivel közösen a nagyhatékony-ságu növényvédőszergyártás időszerű kérdéseit. a korábbi évektől eltérően az ide n nemcsak miskolcon, hanem borsod megye több más területén is rendeztek megbeszéléseket a szakemberek bevonásával. tiszaszederkényben például az erőmű és a vegyikombinát, valamint a város fejlesztésének távlati terveit vitatták meg.

csaknem 100 előadás hangzott már el a különböző témakörökből, a korábbi éveknél sokkal nagyobb érdeklődés mellett.

a műszaki hetek rendezvényei sorában szombaton miskolcon a technika házában megkezdődtek a műszaki filmlapok. a gépgyártás, a kohászat, közlekedés és vegyipar köréből több mint két tucat filmet vetitettek./mti/

--

14.20/lm 15, P - 34 -

14/2

bb 54. megkezdődtek a keszthelyi zenei hónapok

vid szf/sk-lm ká 1967. május 13.

keszthelyen, a festetics kastélyban, szombaton, Antal Imre zongoraművész hangversenyével megkezdődtek a zenei hónapok. a kastély kamaraterme és udvarának szabadtéri színpada az idei szezonban több nagy zenei esemény színhelye lesz. a fődínyben számos kisebb hangversenyen kívül két nagy koncertet is rendeznek, ezekre a hazai nyaralóvendégeken kívül sok száz külföldi zenerajongót is várnak./mti/

--

bb 56. gyáratatás szekszárdon

a vid szf/sk-lm ká 1967. május 13.

szekszárdon szombaton délben ünnepélyesen felavatták a mechanikai mérőműszerek gyárát, amely Tolna megye eddigi legnagyobb ipari beruházásaként, mintegy 110 millió forint költséggel épült. a modern gyár a budapesti anyaggyárral együttműködve, már az építkezés közben megkezdte a különféle műszerek, gépjármű-alkatrészek készítését. az új gyár korszerű szovjet, ndk-beli, csehszlovák, angol, nszk-beli és magyar gyártmányú gépekkel dolgozik, s jelenleg 800 dolgozót foglalkoztat.

az avatóünnepségen részt vettek a kqm műszeripari igazgatóságának és a mechanikai mérőműszerek budapesti gyárának vezetői, ott voltak Tolna megye, szekszárd város és járás párt-, tanácsi, közeleti vezetői, köztük K. Papp József, a Tolna megyei pártbizottság első titkára. az új létesítményt Fischer Imre, a műszeripari igazgatóság vezetője és Szűcs István, a mechanikai mérőműszerek gyára fővárosi központjának igazgatója adta át Magyar Lászlónak, a szekszárdi üzem igazgatójának./mti/

--

bb 59. a fővárosi fürdőigazgatóság közli

k lk-lm hbj 1967. május 13.

hogy a széchenyi-strandfürdő átalakítási munkálatok miatt május 15-től, hétfőtől 19-ig, péntekig zárva lesz. a gyógyfürdő minden osztálya a közönség rendelkezésére áll./mti/

--

14.30/ju -35-

14/2 15 30

bb 55. megkezdődött a vihar-előrejelző szolgálat a balatonon

b vid szf/sk-ju ká 1967. május 13.

a balaton sok tizezres vendégseregének, a hajósoknak, halászoknak, szabadtéri műsorok rendezőinek és a sportversenyek résztvevőinek tájékoztatására szombaton megkezdte nyári vihar-előrejelző szolgálatát a balatoni meteorológiai obszervatórium. az állomás jelentéseinek gyorsaságától függ a révkapitányságok rendészeti és mentő-munkájának sikere is. különösen a vitorlás hajóval kirándulók védelmében van nagy jelentősége az előrejelzésnek. a magyar tenger vitorlás hajóinak száma már megközelíti az ezret. viharjelzéskor a révkapitányság ügyeltesse a parttól távol lévő vízijárműveket vezetőit és felkészülnek az esetleges segítségnyújtásra. a forgalmas hétvégi napokon és nagy vihar idején repülőgép is támogatja a vízrendészek munkáját.

az obszervatórium, amely európa több száz meteorológiai állomásának jelzését is megkapja a nap minden szakában figyelemmel kíséri a kontinens klímáját, a frontok irányát. a külföldi és hazai obszervatóriumok jelzéseit helyszíni mérésekkel egészítik ki. hidrogéntöltésű léggömbökkel méri a magaslégköri áramlást. a figyelőtoronyban napenergiával működő sugárzásmérővel, regisztráló műszerekkel végez megbízható méréseket. észleléseiről, a várható időjárásról a révkapitányságokon kívül rendszeresen tájékoztatja a kirándulásokat irányító idegenforgalmi szerveket, a szabadtéri műsorokrendezőit és az érdeklődőket is. a tóparti vendégsereg tájékoztatására a nagyobb forgalmu helyeken meggyarázó szöveggel ellátott időjárástérképeket is elhelyez. az obszervatórium prognózisait ezentúl rendszeresen közli a magyar rádió is. /mti/

14.35/szb

-36-

14.35

15.04

bb 57. megnyílt a szarvas pince - poharazó

t. kf/kf-lm 1e

1967. május 13.

a dél-budai vendéglátóipari vállalat újabb kedves, hangulatos helyiséggel bővítette hálózatát. az erzsébet hid közelében levő ugynevezett szarvas házban, romos, betemetett pincéből alakították ki - az állami gazdaságok költséghozzájárulásával - a szarvas pince-poharazót.

a 65-70 személyt befogadó, fa-boxokkal, 500 literes hordókból kialakított asztalokkal és hordó-ülőkékkel berendezett borozóban az állami gazdaságok neves borait mérik. hozzá csusztatónak, szarvashusból készült pogácsa, házi sonka, kolbász, hagyma és retek, s minde fatányéron, bugylibicskával felszolgálva kerül a vendégek elé. a tányérok, evőeszközök egyébként ugyanott meg is vásárolhatók.

a szarvas pincét szombaton délben nyitották meg./mti/

bb 58. autóbuszjárat veszprém - pécs és veszprém - sopron között

k hbj/tm-lm 1e

1967. május 13.

a 15. számú autóközlekedési vállalat május 15-től az üdülőhelyek közötti jobb közlekedés biztosítására két új járatot indít, veszprém, balatonkenese, síófok-tamási-bonyhád-pécs, és veszprém-farkasgyepű-pápa-beled-sopron utvonatokon. a pécsi járat naponta 6 óra 15 perckor, a soproni járat naponta 6 órakor indul veszprémből./mti/

bb 61. budapestre érkezett az eak új nagykövete

gk-lm sr

1967. május 13.

abdel fattah fouad, az egyesült arab köztársaság új rendkívüli és meghatalmazott magyarországi nagykövete szombaton budapestre érkezett. a nagykövetet megérkezése alkalmából a ferihegyi repülőtéren gergely miklós, a külügyminisztérium protokoll-osztályának vezetője üdvözölte./mti/

14.45/ju

-37-

14.45

15.04

bb 60. magyar gyártmányu vasutbiztosító berendezés kezdte meg működését a sturovoi állomáson

i sz/lk-ju ie

1967. május 13.

a csehszlovák államvasutak megbizottainak az elektroimpex külkereskedelmi vállalat képviselői átadták a sturovoi vasut-állomáson felszerelt magyar gyártmányu integrarendszerü vasut-biztosító berendezés főközpontját.

a korszerű jelfogós állomásu vasutbiztosító berendezés központi vezérli az állomás 120 váltóját és 180 fényjelzőjét. üzembehelyezésével megnövekszik e fontos határállomás átbo-csátó képessége. a több mint 1 millió rubel értékü berendezés exportálója az elektroimpex, fővállalkozásban a telefongyár szervezte gyártását. tervezését a MÁV vasutervező végezte, míg a helyszíni szerelés a csehszlovák szakemberekkel együtt-működve a MÁV távközlő- és biztosító berendezés építési fő-nökség feladata volt. /mt/

--

bb 63. halálos közlekedési baleset tatabányán

a vid fm/fné-ju ká

1967. május 13.

szombaton reggel halálos közlekedési baleset történt ta-tabánya-ujvárosban. csatai józsef gépkocsiveljáró vállalati autó-val az utkereszteződésben nem adta meg az elsőbbséget a védett utvonalon érkező motorkerékpárosnak. a motorkerékpár vezető-ja, papp lajos 36 éves tatabányai vonatkísérő - hogy elkerül-je az összeütközést - az uttest baloldali padkájára hajtott. ott nekiütközött egy fának és olyan súlyos sérülést szenvedett, hogy a helyszínen meghalt. tizenhat éves ipari tanuló fia, aki póttutasként ült a motorkerékpáron, nyolc napo belül gyógyuló sérülést szenvedett. a baleset ügyében a ren-dőrség vizsgálatot indított. /mt/

--

14-.40/e

- 38 -

148
1534

bb 62. befejezés előtt a napraforgó, a kukorica és a rizs vetése, a burgonya-ültetés - gyors fejlődésben a ga-bonák, országsszerte megkezdődött a lucerna betakarítása - hétvégi jelentés a földekről

i ö-vid-cs/hné szb ká

1967. május 13.

kedvező hírek érkeztek a hét végén a mezőkről: a hosz-szu, hűvös időszak után beköszöntött, szinte nyárias meleg-ben a növényzet fejlődése, valamint a belvizes területek felszáradása mindenütt meggyorsult, a termelőüzemek a ren-delkezésre álló gépek és munkaerő teljes üzembeállításával sietnek pótolni a korábbi kényszerü mulasztásokat, a he-lyenkint mutatkozó elmaradást. a mezőgazdasági és élelmezés-ügyi minisztériumban tájékoztatásul közölték, hogy a legké-sőbbi növényfélék: a napraforgó, a kukorica, a silókukorica vetésével, illetve a burgonya ültetésével csaknem mindenütt közvetlenül befejezés előtt tartanak. a kukorica-vetésnél a dunántulon és az északi megyékben elérték a 90-95 száza-lékot, az alacsonyabb fekvésü és sokhelyütt belvizes hajdu-bihar, heves és szolnok megyében viszont a kijelölt terüle-teknek alig 60-70 százalékan került földbe a mag. a szakem-berek felmérése szerint többtizezer holdnyi terület még nem alkalmas a művelésre, főleg az északkeleti-keleti tájakon, ezeket elsősorban rövid tenyészidejü takarmányfélékkel hasz-nosítják a gazdaságok.

a gabonák általában jók, sűrű állományuak, az utóbbi egy hét alatt erőteljes fejlődésnek indultak. több vidéken ka-lászol már a rozs, dus az őszi árpa, a buza ugyancsak szép. az őszi kalászosok vegyszeres gyomirtó permete-zését a rend-kívül hűvös április miatt a tervezettnél kisebb területeken tudták elvégezni. országsszerte jól haladnak a cukorrépa sa-rabolásával, egyeplésével, az üzemi gyümölcsösök permete-zésével, a kertészetekben pedig a palántázással. az állami gaz-daságokban eddig 85 000 holdról takarították be az első lucer-natermést, 21 szárítóüzemben megkezdtek a lucernaliszt ké-sztését is.

somogy megyében körülbelül 100 000 holdon vetették el eddig a kukoricát, a cukorrépa-tábláknak több mint felét már ki is egyelték. a lucernatermést két és félezer holdon vág-ták rendre a közös gazdaságokban, hozzáfogtak az állványos szárításhoz, üzembe-állították a hideglevegős szárítóberen-dezéseket. a növényvédő repülőgépek 10 000 holdon fejezték be a gabonák fejlődését serkentő műtrágya-szórást, vala-mint a gabona dikonirtos kezelését. /folyt.köv./

14.50/szb

MN Ld

-39-

1534

bb 62. befejezés előtt... 1. folyt./- szb

békés megyében szombaton a gyorsan száradó lucernaszénát szállító gépkocsik és lovasszekerek karavánjai lepték be az utakat: több mint 1500 jármű hordta kazalba az értékes takarmányt, az állami gazdaságok és termelészövetkezetek az első termésű lucernából körülbelül félmillió mázsa szénát készítenek. a szolnok megyében számos termelészövetkezet befejezte már a cukorrépa második kapálását, s megkezdtek a szépen kelő kukorica-ültetvények gépi sarabolását. a kalászosok szinte mindenütt szárbaszökkentek és igen biztatónan fejlődnek.

borsod megye déli területein csaknem mindenütt kapálják már a szépen zsendülő kukoricát: a kézimunkát a nagyüzemi táblákon gépek és lóvontatású kapák váltották fel. a takaróközben befejezés előtt tartanak a cukorrépa egyelésével. a borsodi szántóföldek sokhelyütt már hiányolják a májusi esőket, a csapadék pótlására mintegy 5 000 holdon kezdték meg az öntözést. baranyában szombaton körülbelül tizezer kapás sarabolta a cukorrépát. megyeszerte teljes erővel hozzáfogtak az őszi takarmánykeverék és a lucerna kaszálásához, betakarításához. az idei szénahozam általában kielégítő. az itt-ott már érezhető szárazságot „vizes műszakokkal”, próbálják ellensúlyozni: főleg a kertészeti növényeket öntözik, továbbá a még ki nem kelt kukoricavetéseket. a kertészetekből jó hír érkezett: a nyári meleg hatására meggyorsult a zöldborsó érése. a siklósi járásban valószínűleg már hétfőn megkezdik a zöldborsó szedését és árusítását. a mecsek-alji kertészetekben szedik a földiepret és a pünkösdi cseresznyét. kis tételekben már szombaton árusították ezeket a primőr-gyümölcsöket a pécsi piacokon. a nagyobb szőlővidékeken megkezdtek a szőlő permetezését.

csongrád megyében a legutóbbi egy hét alatt az 50 000 holdat borító belvizek nagyrésze elpárologott, a kukoricavetés üteme meggyorsult, hétfőtől-szombatig 20 000 holdat vetettek be. a megye közös gazdaságai „kukorica-műszakot”, szerveztek: minden gépi és lóvontatású vetőgépet nyújtott műszakban üzemeltetnek. a fűszerpaprika palántáit a szegedi tájkörzetben 200 palántázógép tüzdeli, de munkába fogtak a kézi ültető-brigádok is. heves megyében mindenütt sikerült behozni az áprilisi elmaradást. a kertészetekben a hét végén 15 000-en szorgoskodtak. a tarna-mentén és mátra-alján befejezték a paradicsom kiültetését és nagy ütemben megkezdődött a paprika és a dinnye palántázása. /mti/

14.50/lm

15.10/lm

15.30/lm

- 40 -

bb 64. a sárköz néprajzgyűjtőjének temetése

vid fm/fné-ju ká

1967. május 13.

a szabolcs-szatmár megyei lónya községben - szülőföldjén - szombaton nagy részvétellel kísérték utolsó útjára babus jolánt, a szekszárdi béri balogh ádám múzeum néprajz-szakos muzeológusát. babus jolán a sárköz és környéke néprajzi kincseinek kiváló gyűjtője volt, emlékéért a szekszárdi múzeumnak általánosan összeállított néprajzi kiállításai és gazdag gyűjteménye, valamint a vásárosnaményi iskolamúzeum őrzik. /mti/

--

bb 66. idegenforgalmi csuclidény bugacon

a vid szf/sk-ju ká

1967. május 13.

hetek óta mozgalmas bugacpuszta. a romantikus vidéket egy-egy alkalommal többszázan keresik fel. a legtöbben a német szövetségi köztársaságból és svájc-ból érkeznek. május közepéig több mint 1500 külföldi turista kereste fel a pusztát. a vendégek kényelméről, szórakozásáról messzemendően gondoskodik a bács megyei idegenforgalmi hivatal. az eddig hiányosan felszerelt csárdát magyaros butorokkal rendezték be. a csaplárosné hatfajta alföldibort kínál, az udvaron flekkent, szalonnát süthetnek a vendégek.

a turisták lovaskocsin járják be a nagykiterjedésű határt. akinek kedve van, lovagolhat is vagy négyesfogaton parádézhat. szombaton több mint 100 főből álló nyugatnémet turista csoportnak lovasbemutatót rendeztek. /mti/

--

15.10/1lm

15.30/lm

15.50/lm

-41-

bb 65. 16 féle csemege bort, 11 féle pezsgőt hoz forgalomba a boripar - a magyar állami pincegazdaság sajtótájékoztatója az ujdonságokról

t kf/kf-Lm ie

1967. május 13.

a boripart képviselő magyar állami pincegazdaság szombaton a magyar sajtó házában árubemutatóval egybekötött sajtótájékoztatón ismertette ujdonságait.

sárdi fülöp kereskedelmi igazgató elmondotta, hogy a máp a sokféle hordós boron kívül több mint 100 féle palackos bort hoz forgalomba. az utóbbi időben a kereskedelemmel együttműködve sikerült közvetlen kapcsolatot kialakítani a vásárló közönséggel, s az így megismert igények kielégítésére készítették el ujdonságaikat. a bor és a röviditalok „közötti”, italok választékának bővítése 1965-ben a pannónia vermuth-tal kezdődött, ebből egyébként a napokban indul el a félmillió palackos szovjet megrendelés első szállítmánya. a „fesztivál gyöngyével”, az „egri merengővel”, a „pécsi nektárral”, a „tíhanyi regével”, a badacsonyi „aranyhiddal”, együtt ma már 16 féle desszert bort és vermuthot kínál a boripar, amely 10 hónap alatt kétféle palackkal adott el ezekből az italokból.

a pincegazdaság bővítette pezsgő választékát is, s ma már 11 féle pezsgőt készít, közülük nem egyet a vendéglátóipar külön kívánságára. az újfajta pezsgőkből a belföldi megrendelés egymillió palack erre az évre, a csemege és a desszert borokból 5 millió palackkal kerül belföldre, s 7 millió palackkal szállítanak külföldi megrendelésre. az újfajta italokat kiváló minőségüknek megfelelően díszes külsőben, a nagyrészt díszcsomagolásban, dobozban - hozzák forgalomba./mti/

--

bb 70. a néprajzi muzeum

1 ol/lk-Lm sr

1967. május 13.

május 16-án bezárja kapuit. június 1-től ismét megtekinthetők az intézmény kiállításai./mti/

--

1574 zel

1620

- 42 -

bb 67. egy évre ítelték a kutmérgezőt

a vid fm/sk-Lm ká

1967. május 13.

mindennapos bűnügyben hozott ítéletet az esztergomi megyei bíróság. krajcár jános 59 éves büntetett előéletű ácsteszterlakos 1962-től kezdődően több kisebb lopást követett el. mint tsz-tag, a helybeli tancsics tsz tulajdonát képező takarmány- és fakészletet dézsmálta meg. ezért a közgyűlés 1965-ben kizárta a tsz-ból. krajcár akkor elhatározta, hogy bosszút áll balassa gergely tsz-elnökön. egyik éjjel megmérgezte a balassa udvarában levő kutat. a szennyezést időben észrevették, így megbetegedés nem történt. a vádlott furfangos módon igyekezett a nyomozó hatóságot félrevezetni, de bűnösségét a vizsgálatok kétségkívül bebizonyították. krajcár jánost a bíróság a kutmérgezés, valamint a társadalmi tulajdont károsító többrendbeli lopás miatt halmazati büntetésül - jogerősen - egyévi szabadságvesztésre ítélte./mti/

--

bb 68. kiállítás az ndk életéről a dorogi járás bányász-községeiben

vid fm/sk-Lm ká

1967. május 13.

a német demokratikus köztársaság életét bemutató kiállítást nyitottak a dorogi bányász művelődési házban. innen a járás más bányász-községeibe, többek között csolnokra, sárisápra és mogyorósbányára viszik a 26 tablóból álló anyagot. ezt követően bulgária, csehszlovákia, Lengyelország és a szovjetunió eredményeit ismertető képkiallításokat nyitnak a szénmedence központjában, dorogon és a környékén levő bányászfalvakban./mti/

--

bb 69. ballagtak az ekme végzős hallgatói

1 fe/lk -Lm sr

1967. május 13.

az építőipari és közlekedési műszaki egyetem végzős hallgatói szombaton az egyetem aulájában tartották meg ballagási ünnepségüket. a nappali, esti és levelező tagozatok 654 hallgatója bucsuzott az egyetemtől, s az oktatói kartól./mti/

--

15.45/11

1574 zel

1620

-43-

bb. 73. elutazott a chilei közoktatásügyi miniszter

1 ms/gk/e sr cz

1967. május 13.

ilku pál művelődésügyi miniszter meghívására egyhetes látogatást tett hazánkban juan gomez millas chilei közoktatásügyi miniszter. magyarországi tartózkodása alkalmából megbeszéléseket folytatott a művelődésügyi minisztérium vezetőivel a magyar felső- és középfoku oktatási rendszerről. elátogatott a magyar tudományos akadémiára, az eötvös loránd tudományegyetemre, a veszprémi vegyipari egyetemre és a gödöllői agrártudományi egyetemre, valamint különböző kulturális intézményekhez.

juan gomez millas ezenfelül megbeszéléseket folytatott a két ország tudományos és kulturális kapcsolatainak fejlesztését érintő kérdésekről.

a chilei miniszter tiszteletére ilku pál művelődésügyi miniszter ebéceit, hugo lea plaza, a chilei köztársaság budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivője fogadást adott.

x x x

juan gomez millas szombaton továbbutazott bukarestbe. a chilei minisztert a ferihegyi repülőtéren ilku pál művelődésügyi miniszter, hugo lea plaza, a chilei köztársaság ideiglenes ügyvivője, dumitru turcus, a román szocialista köztársaság magyarországi nagykövete, valamint a külügyminisztérium, a művelődésügyi minisztérium és a kulturális kapcsolatok intézetének vezető munkatársai bucsúztatták.
/mt1/

..-

bb. 72. rostás istván,

k ms/gk/e sr cz

1967. május 13.

a magyar vöröskereszt főtitkára a szovjet vöröskereszt és vörös félhold elnökségének meghívására szombaton moszkvába utazott. a magyar vöröskereszt képviselőjében részt vesz a szovjet vöröskereszt és vörös félhold 6. kongresszusán, valamint a szervezet megalapításának centenáris ünnepségén. /mt1/

..-

15.50/11

-44-

15.10.2el

16.10.2

bb 71. a 19. heti Lottó-nyereményjegyzék

gk-ju ez

1967. május 13.

a 19. játékhétre beérkezett 6, 194 429 darab Lottószelvény. öttalálatos szelvény nincs. négy találatot 52 fogadó ért el, a nyereményösszeg a nyereményilleték levonása után 71 474 forint. három találatot 4382 fogadó ért el, a nyereményösszeg a nyereményilleték levonása után 424 forint. a kéttalálatos szelvények száma 126 952 darab, ezekre egyenként 18 forintot fizetnek. /mt1/

..-

15.55/11

-45-

15.19.2el

16.10.2

bb. 75. megkezdődött a medosz 2. országos művészeti fesztiválja

b/vid/fm/sk/ká/il/cz

1967. május 13.

Szombaton nyíregyházán, a Móricz Zsigmond színházban megkezdődött a medosz öntevékeny művészeti együttesének 2. országos fesztiválja. A nagyszabású kulturális szemlén az állami gazdaságok, erdőgazdaságok, vízügyi igazgatóságok, mezőgazdasági technikumok, szakiskolák, főiskolák és gépjavitó vállalatok legjobb művészeti együttesei: népi tánc-csoportok, irodalmi színpadok, énekkarok, színjátszó-csoportok vesznek részt. két napon át 32 együttes mintegy 700 tagja lép színpadra.

A fesztivált dr. Dobi Ferenc, a medosz titkára nyitotta meg. köszöntötte a résztvevőket, majd méltatta a mezőgazdasági üzemek dolgozóinak kulturális tevékenységét. utalt arra, hogy az 1963-ban megtartott első fesztivál óta a csoportok elé magasabb követelményeket állítottak, ugyanakkor biztosították a működésükhöz szükséges feltételeket. a mostani találkozón megjelent együttesek jó része bebizonyította, alkalmaságát a nagy feladatra. műsorpolitikájuk a mozgalom sokszínűségét és eszmei értékének emelését mutatja. ez a fesztivál is fontos állomás a művészeti csoportok életében, mert bemutatóikkal ismét bizonyosságot tehetnek arról, hogy megértették a fejlődés követelményeit, s megfelelő színvonalon, lelkesedéssel és hozzáértéssel vállalják önmaguk és dolgozó társaik szórakoztatását, esztétikai nevelését.

A megnyitó után kezdetét vette a kétnapos bemutató. az első napon 21 öntevékeny művészeti együttes lépett fel. többek között szombaton mutatta be műsorát a mátészalkai erdőszeti vállalat énekkara, a nyírlugosi termelőszövetkezet tánccsoportja. utóbbinak „szenny-pusztától-szabadságtelepig”, című táncjátéka külön is említést érdemel. a pallagi felsőfokú mezőgazdasági technikum népi táncsoportja a „szoboszlai friss”, című számával, a mosonmagyaróvári agrártudományi főiskola irodalmi színpada a „földosztás magyarországon”, című összeállításával, a kemenesaljai állami gazdaság köcski üzemegységének irodalmi színpada „a szabadság ege alatt”, című számával aratott nagy sikert.

vasárnap folytatják a bemutatót, s este kerül sor az ünnepléses eredményhirdetésre. azt követően a fesztiválgyőztes öntevékeny művészeti együttesek adnak műsort a szabócsói mezőgazdasági üzemek szocialista brigádjai tiszteletére. /mt1/

--

-46-

16.00/11

16.01.20

16.05.4

bb. 76. 30 százalékkal nő az épületasztalosipari termékek gyártása - sajtótájékoztató az évm asztalosipari munkájáról

t/sb/lk/ie/il/

1967. május 13.

az épületasztalosipari és faipari vállalat szombaton sajtótájékoztatót tartott. cseh Lajos vezérigazgató ismertette a 12 gyáregységből szervezett országos iparági nagyvállalat munkájának eredményeit és feladatait. az összevonás óta - alig négy év alatt - a vállalat másfélszeresére növelte termelését, a munkások száma viszont csupán 25 százalékkal emelkedett.

arendkívül nagy feladatokat kell megoldani a vállalatnak 1970-ig a harmadik ötéves terv végéig. főként a beépített butorok gyártását fejlesztik számottevően. az a cél, hogy a tervidőszak végén a jelenlegi 3 600 helyett 5 000-5 300 forint értékű beépített butor jusson a minisztériumi építőipar által épített lakásokba. a beépített konyhabutort többek között a mosogató, a polcok, a tüzhely és az egyéb kiegészítő felszerelések célszerűbb elhelyezésével korszerűsítik. a vállalat légymányosi gyárának rekonstrukciójával arra is lehetőség nyílik, hogy a szövetkezeti építőipar és közvetlenül a lakosság részére is gyártsanak beépített butorokat.

a vállalat elsősorban a termékek minőségének javításával és a választék bővítésével készül az új gazdasági mechanizmusra. a megrendelők gyors kielégítése érdekében fokozzák a raktárra termelést. a tervtervek alapján készített ablakokból, ajtókból, beépített butorokból, parkettából nagy készleteket tárolnak, hogy a megrendelt terméket azonnal, egy-két napon belül szállíthassák. a vállalat jelentősen hozzájárul a harmadik ötéves tervben felépülő új házgyárak munkájához is. többek között kecskeméten új gépsort szereltek fel, amellyel parketta-paneleket készítenek a házgyári lakásokhoz. a harmadik ötéves terv végéig az ablakok, az ajtók, a padlóburkolóanyagok és más asztalosipari cikkek gyártását mintegy 30 százalékkal növelik, s így 1970-ben már 1.1 milliárd forint értékű terméket szállítanak az építőiparnak./mt1/

16.12.16

16.01.20

--

- 47 -

bb. 74. fogadás a lengyel nagykövetségen - a lengyel művelődés- és művészetügyi miniszter tiszteletére

t vt/lk/sr/gy/cz

1967. május 13.

Szombaton befejezte egyhetes magyarországi látogatását Lucjan motyka, a lengyel népköztársaság művelődésügyi- és művészetügyi minisztere. Itt tartózkodása alkalmából fogadta aczél györgy, az mszmp központi bizottságának titkára, a miniszter megbeszéléseket folytatott ilku pál művelődésügyi miniszterrel, valamint a minisztérium több más vezetőjével, továbbá dr. bognár józseffel, a kulturális kapcsolatok intézetének elnökével. A lengyel miniszter budapesten és vidéken ismerkedett a magyar kulturális élettel, felkeresett művészetoktatási, népművelési intézményeket, megtekintett több kiállítást és muzeumot is.

Jan kiljanczyk, a budapesti lengyel nagykövet szombaton a nagykövetségen kórtélt adott Lucjan motyka tiszteletére. A szívélyes, baráti légkörben lezajlott összejövetelen megjelent ilku pál művelődésügyi miniszter és a minisztérium más vezetői, dr. bognár józsef, a kki elnöke, erdélyi károly külügyminiszterhelyettes, továbbá kulturális és művészeti életünk több ismert személyisége.

A lengyel művelődés- és művészetügyi miniszter szombaton a késő esti órákban elutazott budapestről./mti/

16.10/gy
16.14 del'

[16.05]

- 48 -

bb. 77. a tatabányai járás kisz- fiataljainak tiltakozása a görögországi terror ellen

vid fm/sk/gy/cz

1967. május 13.

Szombaton rendezték meg tatabányán a tatabányai járási kisz-alapszervezetek küldöttértekezletét. A tanácskozás résztvevői tiltakozó táviratot intéztek a görög királyság budapesti nagykövetségéhez. A fiatalok a táviratban hangsúlyozták: „nem nyugtatnak meg bennünket a görög kormány vezetőinek legutóbbi kijelentései. A világ haladó ifjúsága és a magyar ifjúság továbbra is éber figyelemmel kíséri a görög politikai foglyok sorsát és sikra száll a terror azonnali megszüntetéséért. Csatlakozva a világméretű tiltakozáshoz, a tatabányai járás 2 500 kisz-tagja nevében követeljük manólisz glezosz és a többi bebörtönzött görög demokrata haladéktalan szabadonbocsátását./mti/

..

bb. 78. a nógrádi képviselőcsoport alakuló ülése

vid fm/sk/gy/cz

1967. május 13.

Szombaton salgótarjánban tartotta alakuló ülését az országgyűlési képviselők nógrád megyei csoportja. A képviselők jedlicska gyulát, az mszmp nógrád megyei bizottságának első titkárát választották meg a csoport elnökévé./mti/

..

16.05/il
16.09 del'

16.05

-49-

bb. 83. 42,6 méteres olajfurótorony, óránként 240 tonna teljesítményű szénkombájn szerelése fejeződött be szombaton a bnv-n

i/sz/lk/ie/il/cz

1967. május 13.

szombaton ismét nagy erővel folytatódott a bnv építése. az idei vásár bővelkedik majd csúcsteljesítményű és nagyméretű berendezésekben, - erre utalnak azok a monstrumok is, amelyek szerelése szombaton érkezett el fontos állomáshoz. a román kiállítás szó szerint legkimagaslóbb anyagát, a 42,6 méteres olajfurótornyot szombaton délután állították lábára. az emelés mindössze 7 percet vett igénybe, de ennek előkészítése, a 350 tonna súlyú szerkezet szerelése több napig tartott. a furótorony 3 700 méter mélység elérésére képes, furási sebessége pedig a kőzettől függően 50,-200 méter. a szerkezet érdekessége, hogy a torony csőrő segítségével önmagát emeli fel.

az olajfurótorony a vásár egyik legmagasabb „építménye”, lett, ennél csupán néhány méterrel magasabb a főtér lámpatornya. ezen is nagy munka folyt szombaton: a tavaly kipróbált xenonlámpákat átadták a népstadionnak és helyettük az egyesült izzó újabb kísérleti gyártmányát, hat, egyenként 10 kilowattos jódgőzlámpát szerelnek fel. a világítótorony teljes fényárba borítja majd a főteret. a hat lámpa fényerőssége 36 000 százás villanykörtének felel meg.

a szovjet pavilonban a nagyméretű, nagy befogadóképességű helikopterek, repülőgépek egész sorának kicsinyített mását helyezték el szombaton. a szovjet pavilon melletti térségen befejeződött egy önmagában nem nagy, sőt kecses formájúnak mondható, de rekordteljesítményekre képes szénkombájn szerelése. a berendezés óránként 240 tonna szenet fejt és így többszáz bányász nehéz munkáját helyettesíti.

a magyar gyártmányok között is szép számmal akadnak ugynevezett óriások. ezek közé tartozik a ganz-mávag négy méter átmérőjű 25 tonnás turbinaháza, a diósgyőri gépgyár 35 tonnás kovácsológépe, valamint a ganz villamossági gyár generátorja, ez utóbbi szállításához 100 tonna teherbírásu tréleret vettek igénybe, mert a generátor három, egyenként 53 tonna súlyú részből áll. /mt1/

--

16-10/11
1014 2.11

-50-

1700 2

bb. 80. bocsássák szabadon a görög hazafiakat - követelik a gyufaipari vállalat budafoki gyáregységének dolgozóit

t di/tm/sr/gy/cz

1967. május 13.

a görög hazafiak igazságos ügye mellett foglaltak állást szombaton a gyufaipari vállalat budafoki gyáregységének dolgozóit. a reggeli és a délutáni műszak váltásakor - két óra előtt néhány perccel - szenvedélyes hangulatu gyűlést tartottak az üzemben, amelynek fórumán több mint háromszázan emelték fel szavukat a fadszta katonai puccs, a görög alkotmány durva megsértése ellen, s biztosították őszinte együttérzésükről, szolidaritásukról a katonai diktatúra bebörtönzött áldozatait. szilczer lajos, a szakszervezeti bizottság titkára szólott az elmúlt napok tragikus eseményeiről, amelyek joggal váltották ki az egész haladó emberiség tiltakozását. rámutatott: a katonai puccs durva merénylet a görög nép ellen és egész európa békéjére, biztonságára is veszélyt jelent. azért tiporják ma görögországban lábbal a demokráciát, a törvényességet, hogy megakadályozzák a társadalmi haladást, a görög reakció vereségét, s még szorosabb kötelékkel fűzzék az országot a nato-hoz.

a gyűlés végén egyhangu határozatot fogadtak el az üzem dolgozóit. ebben követelték a bebörtönzött hazafiak, köztük a görög nép nemzeti hőisének manolisz glezosznak szabadonbocsátását, az alkotmányos demokrácia helyreállítását. a dokumentumot a budapesti görög nagykövetséghez továbbítják. /mt1/

--

bb. 79. hatvan nap után megszűnt az árvízvédelmi készültség az utolsó folyószakaszon is

1 sb/lk/ie/gy/cz

1967. május 13.

a tiszta szegedi vízmércéje szombaton 627 centiméteres vízszintet jelzett, 23 centiméterrel kevesebbet, mint amennyinél még az elsőfoku árvízvédelmi készültségnek megerősített figyelőszolgálatlall kell őrizni a folyó gátjait.

/folyt. köv./

16.15/gy

1614 2.11

- 51 -

bb. 79. / hatvan nap után... 1. folyt./ gy

a víz visszahúzódott medrébe, a veszély elmúlt, s most a keleti országrész készültséggel védett legutolsó folyószakaszán, csongrád és a déli országhatár között is megszüntették az árvízvédelmi készültséget. így március 1-től, a Rónyva patak-menti területek riasztásától mostanáig, a déltiszai készültség feloldásáig tartott, amíg az ország keleti felében befejeződött a koratavaszi hóolvadáستól és esőzésektől kialakult árhullám elleni védekezés.

ebben az időszakban sok gondot okozott a belvíz is, mintegy 350 000 holdnyi területet borított el, de mostanra 70 000 hold alá csökkent. ennek a maradványnak a tulnyomó része lefolyástalan, mély terület, rét- és legelő, amely minden évben víz alá kerül és csak a felmelegedés szárítja ki. a szántóterületekről tehát gyakorlatilag levonult a belvíz. egyes helyeken azonban a vízzel telítődött talaj megakadályozza a mezőgazdasági muhkákat, s várni kell a föld kiszáradásáig, hogy gépekkel művelhessék./mti/

..

bb. 81. fél év helyett egy évig dolgozott szünet nélkül a szőnyi „milliomka,,

a vid szf/sk/gy/cz

1967. május 13.

a szokásos nagyjavítási szünet után szombaton, a tervezettnél egy nappal korábban, ismét megkezdtek a termelést az évi egymillió tonna teljesítményű szőnyi kőolajfeldolgozóban. a karbantartók 150 főnyi serege 13 napig dolgozott a hatalmas üzemben és revízió alá vette minden berendezését.

a kőolajfeldolgozó üzemek életében mindig nagy esemény az ilyen munka, a mostani karbantartást azonban különös érdeklődés előzte meg. korábban ugyanis félévenként állították le a „milliomkát,,

/folyt. köv./

16.30/gy

16.34.2d

17.00

- 52 -

bb. 81. / fél év helyett... folyt./ g

most első ízben egy évig termelt szünet nélkül az üzem. egy-egy leállítás, majd újraindítás rendkívül nagy veszteséggel jár, ezért törekedtek a szőnyi műszaki dolgozók a folyamatos üzemidő meghosszabbítására. céljukat úgy érték el, hogy olyan korrózió-gátló anyagokat alkalmaztak, amelyek jól védik a berendezéseket, jelentősen meghosszabbítják azok üzemidejét. ezenkívül egy újítás bevezetésével a termelés leállítása nélkül, üzem közben állandóan tisztították a kondenzátorokat. az újonnan alkalmazott eljárások kitűnően beváltak, a karbantartók az egy évi üzemidő után elégedettek a „milliomka,, állapotával. /mti/

..

bb. 82. tizenöt éves az egrí finomszerelvénygyár

a vid szf/sk/gy/cz

1967. május 13.

az egrí finomszerelvénygyár üzembehelyezésének 15. évfordulója alkalmából szombaton kiállítás nyílt egerben, az üzem fejlődésének bemutatására. az ünnepélyes megnyitón kócza Imre, a gyár igazgatója részletesen ismertette a gyár fejlődését és újabb terveit. amint mondta, 15 év nem nagy idő, de az egrí finomszerelvénygyár életében valóságos történelem. ezidő alatt a várostól hat kilométerre fekvő bükkaljai kopár pré-rin a környék legkorszerűbb középüzeme honosodott meg. a gyár fejlődése a környék lakosságának életét is formálta. tizennégy község lakosságának számottevő része ma jó megélhetést talál a korszerű üzemben. a dolgozók részére 210 lakást építettek. az egrí gyár jelenlegi gyártási profiljához tartozik az orvosi fecskendők előállítás. eddig 12 millió orvosi fecskendőt exportáltak. előnyösen ismerik „berva moped,,-jüket és a panni robozójukat is.

az egrí finomszerelvénygyár az elkövetkező öt évben az eddiginél is gyorsabb ütemben fejlődik. újabb ezer fővel növelik a dolgozók számát és a termelési érték a jelenlegi 252 millióról félmilliárdra növekszik 1972-re. a gyár alaprofiljává fejlesztik a jól bevált kompresszor, a diesel-elemek, valamint az automata elemek gyártását./mti/

..

16.55/11

16.17.2d

17.10.4

-53-

bb. 84. külföldi delegációk érkeztek a szövetség 6. kongresszusára

1/cs/gk/il/la

1967. május 13.

a szövetség igazgatóságának meghívására szombaton hazánkba érkezett g. j. nijhof, a holland szövetségek szövetségének elnöke, aki a szövetségek nemzetközi szövetségét képviseli a szövetség 6. kongresszusán. ez az első alkalom, hogy a nagy nemzetközi szervezet képviselője részt vesz a magyar szövetségi mozgalom ilyen fontos eseményén, minthogy a szövetséget a múlt évben vették föl a szövetségek nemzetközi szövetségébe. ugyanakkor szombaton érkezett hazánkba a szovjet szövetségi delegáció n. i. szopotnyickijnek, a centroszozuz igazgatósága első elnökhelyettesének vezetésével. a vendégeket szirmai jennő, a szövetség elnöke fogadta a keleti pályaudvaron, illetve a ferihegyi repülőtéren.

a délutáni órákban újabb szövetségi küldöttségek érkeztek a szövetség 6. kongresszusára, a vietnami, az angol, az algériai, a bolgár, a holland, a mongol, az olasz, a román, a svéd, a szíriai és a tanzániai vendégeket a szövetség vezetői fogadták. /mti/

-. -

16.50/gy
16.54/bel

17.21

- 54 -

bb. 85. kétnapos jogász tanácskozás nagykanizsán

vid/szf/sk/il/la

1967. május 13.

a magyar jogász-szövetség zala megyei szervezete pénteken és szombaton jogász tanácskozást rendezett nagykanizsán. az ország 11 megyéjéből 350 jogász vett részt a kétnapos előadássorozaton, amelynek szovjet és jugoszláv vendégei is voltak. gazdaságirányítási rendszerünk reformjáról adódó polgárjogi kérdésekről hangzottak el előadások és korrefereátumok. előadást tartott többek között dr. csanádi györgy közlekedés- és postaügyi miniszter, valamint dr. nagy lászló, a gödöllői agrártudományi egyetem tanszékvezető tanára. szombaton két szekcióban folytatták a tanácskozást. a városi művelődési házban dr. dallos ferenc, a minisztertanács osztályvezetője, a jogalkalmazás jogpolitikai irányelvei az államigazgatásban, címmel tartott előadást. a másik szekció részvevőivel dr. csendes károly, a legfőbb ügyész helyettese a bűnüldözés jelenlegi helyzetét és feladatait ismertette. délután nagy lajos, a nagykanizsai városi tanács vb elnöke tájékoztatta a jogász tanácskozás résztvevőit a város fejlődéséről és igazgatásáról. /mti/

-. -

bb. 86. magyar-szovjet barátság estek a hajduságban

vid/fm/sk/il/la

1967. május 13.

a béke és barátság hónapja alkalmából hajdu-bihar megyében számos helyen rendeznek magyar-szovjet barátság találkozót. ilyen eseményre került sor pocsaj községében, ahol termelőszövetkezeti tagok szovjet turistacsoportot láttak vendégül. debrecenben a péterfia utcai zenei tagozatu általános iskolában magyar-szovjet ifjúsági találkozót tartottak. szombaton a debreceni kossuth lajos tudományegyetemen komszomolistákat fogadtak, hajduszoboszlón pedig a béke gyógyüdülőben szovjet művészegyüttes adott műsort.

/mti/

-. -

17.20/il

-55-

18.15

ll

bb. 87. vasas énekkarok diszhangversenye miskolcon

vid/fm/sk/il/La

1967. május 13.

a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulójának tiszteletére a vas- és fémipari dolgozók szakszervezete és a diósgyőri mbartók béla művelődési ház szombaton este miskolcon, a megyei művelődési házban diszhangversenyt rendezett a vasas énekkarok közreműködésével. az ünnepi eseményen jakó andrás, a szakszervezetek borsod megyei tanácsának vezető titkára mondott megnyitót, majd a több mint két-órás műsorban a diósgyőri művészegyüttes, az esztergomi labor műszeripari művek, a debreceni gördülőcsapágy-gyár, a budapesti vörös csillag traktorgyár, valamint az ózdi kohászati üzemek ének-, illetve vegyeskara mutatta be műsorát több mint félezer miskolci vasipari szocialista brigádtagnak./mti/

--

bb.89. öt művésztanár kiállítása dunaujvárosban

vid/tm/illa

1967. május 13.

négy dunaujvárosi és egy vendég művésztanár képeiből szombaton kiállítás nyílt dunaujvárosban. a bemutatott olajfestmények, akvarellek, szén- és tusrajzok nagy része dunaujvárosi témájú. gábor ivánné, szegedi zoltán, horváth dénes, tamás károly és a vendégművész kántor antal tárlatát két héten át tekintheti meg a közönség./mti/

--

17.30/1L

-56-

12.15.4

bb. 88. hetvenöt éves a székesfehérvári máv énekkar

a vid/fm/sk/gy/La

1967. május 13.

az alba regia napok keretében szombaton kétnapos dalostalálkozó kezdődött székesfehérvárott a máv énekkar megalakulásának 75. évfordulója alkalmából. a programban a máv-énekkar hangversenye és az ország legjobb nyolc kórusának bemutatkozása szerepel.

szombaton este a megyei művelődési házban pap lászló, a fejér megyei tanács vb művelődési osztályának vezetője köszöntötte a 75 éves kórus tagjait, veterán dalosait és régi karnagyait. ünnepi beszédében elmondta, hogy a vasutas kórus a munkásmozgalom hőskorában, 1892-ben alakult. azóta számos sikert értek el a különböző versenyeken. 1904 óta rendszeresen részt vesznek az országos dalostalálkozókon, s ott két első, két második és egy harmadik helyezést szereztek, a serlegek, oklevelek, díszdíjak egész seregével tértek haza.

a szombat esti ünnepség a 75. születésnapját ünneplő kórus diszhangversenyével ért véget.

vasárnap kerül sor az ország legjobb kórusának bemutatkozására./mti/

--

bb. 90. dunaujvárosi gyermekkórus jubileumi hangversenye

vid tm/gy/La

1967. május 13.

tíz éve működik a dunaujvárosi móríc zsigmond általános iskola zenei tagozata. az iskola 120 tagu együttese - amely a gyermekkórusok debreceni nemzetközi hangversenyén első díjat nyert - szombaton tartotta jubileumi hangversenyét. a koncerten a jubilánsokon kívül egri, pesterzsébeti és kecskeméti kórusok is szerepeltek./mti/

--

17.34/s

- 57 -

12.15.4

bb. 91. átadták a forgalomnak az új hegyeshalmi határállomást

1/vid/gg/11/La

1967. május 13.

szombaton délben ünnepélyes keretek között adták át a forgalomnak az új hegyeshalmi határállomást. a több mint nyolcmillió forintos beruházással készült átkelőhelyet, amely az ország legmodernebb határállomása, a győr-sopron megyei építőipari vállalat határidő előtt két hónappal készítette el, hogy az idei nemzetközi idegenforgalmi év nyári hónapjaiban már az eddiginél is zavartalanabbá gyorsabbá tegyék a megnövekedett forgalom lebonyolítását.

a megnyitó ünnepségen, amelyen megjelent kisházi ödön, az elnöki tanács helyettes elnöke, a nyugat-dunántúli intéző bizottság elnöke, jakab sándor, a belügyminiszter első helyettese, pataki lászló, az mszmp győr-sopron megyei elnöke, - érsek bertalan határőr-ezredes köszöntötte a megjelenteket. sárosi jánostól, a győr-sopron megyei építőipari vállalat igazgatójától farkas antal alezredes vette át az új épületet, amely méreteiben és berendezésével minden tekintetben megfelel a megnövekedett igényeknek. a 72 helyiségből álló épület előtt 350 gépkocsi parkírozhat egy időben, s aki a vizumot a határállomáson kívánja megszerezni, az automata géppel készíttetheti el a szükséges fényképeket. az éjjeli órákban ezer fénycső szolgáltat nappali fényt az új határállomáson és környékén.

Bizottság első titkára és Lombosferenc a győr-sopron megyei tanács elnöke az avató ünnepség során a magyar autóklub touring osztályának képviselője egy üveg barackpálinkával köszöntötte kurt behrendet és feleségét, helena behrendet, akik elsőként haladtak át az új határállomáson.

a forgalom meggyorsítása érdekében ezentúl a kifelé tartó illetve a befelé irányuló forgalmat külön helyiségben bonyolítják le, s szinte percek alatt intézik el a hivatalos formákat. az új határállomás mindjárt vizsgázott is a pünkösdi csúcsforgalomban. a déli órákig szombaton több mint ezer külföldi személygépkocsi lépett hazánk területére az új határállomáson keresztül./mti/

1.8.10/11

-58-

bb. 92. időjárásjelentés

gg/gy/La

1967. május 13.

a meteorológiai intézet jelenti szombaton este:

nyári meleg idő

várható időjárás vasárnap estig: meleg, napos, száraz idő. mérsékelt, helyenként élénk délkeleti, déli szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap: 23-28 fok között.
/mti/

bb. 93. hazaérkezett péter jános külügyminiszter

La/gy/La

1967. május 13.

péter jános külügyminiszter és kísérete szombaton a délutáni órákban gépkocsival hazaérkezett magyarországra. a rőszei határállomásig a magyar külügyminisztert és kíséretét elkísérte lazar lilics, a jugoszláv külügyminisztérium protokollfőnöke és dusa csalics, jugoszlávia budapesti nagykövete./mti/

20.15/gy

- 59 -

bb. 94. magyar-szovjet barátsági nagygyűlés mórton

vid la/gy/la

1967. május 13.

a béke és barátság hónapjának fejér megyei eseményei keretében szombaton nagyszabású magyar-szovjet barátsági nagygyűlést tartottak mórton.

a nagygyűlésen megjelent dr. tapolczai jeno, az mszmp központi bizottságának tagja, a fejér megyei tanács vb elnöke, gyenge károly, az mszmp fejér megyei bizottságának titkára, némety béla, a külügyminisztérium főosztályvezetője, valamint csóka jános, a hazafias népfront fejér megyei bizottságának titkára. ott volt f.j. tyitov, a szovjetunió magyarországi nagykövete.

a nagygyűlést szabó lajos, a móri járási tanács vb elnöke nyitotta meg, majd rigó istván, a móri 2. sz. általános iskola igazgatója mondott ünnepi beszédet.

ezután megszólaltak a harsonák, uttörők vonultak be és a zrínyi ilona uttörő csapat nevében tiszteletbeli uttörővé avatták f.j. tyitovot. a szovjet nagykövet megköszönte az uttörők bizalmát, majd beszélt a magyar és a szovjet nép örök és megbonthatatlan barátságáról. ezután ajándékot nyújtott át szabó lajosnak.

befejezésül a 2. sz. általános iskola növendékei kulturális műsort adtak./mti/

..

- v é g e -

20.32/s

- 60 -



M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fiume-utca 5-7. Telefon 159-490, 358-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1967. május 14.

bb 1. 14. századbéli képpel gazdagodott az esztergomi keresztény muzeum

a vid fm/tné-lm ká

1967. május 14.

a nemzetközi műkereskedelemben is ritka képpel gazdagodott az esztergomi keresztény muzeum. az egyik bizományi áruházban egy 14. századból származó nagyméretű olasz táblaképet vásároltak, amelyet az évszázadok folyamán többször átfestettek. varga dezső restaurátor munkája nyomán - a felső festékrétegek eltávolítása után - fokozatosan tűnik elő az eredeti, erősen megrongálódott festmény, amely a keresztre feszített krisztust ábrázolja. a műalkotás - amely a feltevések szerint hajdanában egy kisebb itáliai templomot díszített, - helyreállítása után a keresztény muzeum állandó kiállításának olasz anyagát gazdagítja./mti/

..

bb 2. a somoskői várat és a világhírű bazaltömlést is beiktatták a turisták idei programjába

a vid-szf/tné-lm ká

1967. május 14.

a múlt évihez képest kétszeresére növekedett turista-forgalommal kezdődött a május salgótarjánban. a fővárosból és az ország különböző tájairól naponta több százan keresik fel a mátra és a karancs völgyének festői táját. a vártnál nagyobb turista forgalom hatására kibővítették salgótarján és környékének idegenforgalmi programját. az országban egyedülálló és közép-európai viszonylatban is nagyraértékelt földalatti bányamuzeum, a különböző magaslati pontokon elhelyezett kilátótornyok mellé beiktatták a programba az országhatár csehszlovák oldalon levő somoskői vár és a világhírű somoskői bazaltömlés megtekintését is. májusban már több mint ezren keresték fel a várat és a bazaltömlést a környéket járó turisták közül./miti/

..

9.30/lm

- 1 -

le